



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

# CÔNG BÁO

*Thành phố Hồ Chí Minh*

Số 46

Ngày 15 tháng 8 năm 2014

## MỤC LỤC

Trang

### **PHẦN VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT**

#### **HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN THÀNH PHỐ**

- 14-6-2014 - Nghị quyết số 01/2014/NQ-HĐND về hỗ trợ giáo dục mầm non Thành phố Hồ Chí Minh. 3
- 11-7-2014 - Nghị quyết số 05/2014/NQ-HĐND về điều chỉnh chế độ, chính sách đối với lực lượng Công an xã và Bảo vệ dân phố. 8

### **PHẦN VĂN BẢN KHÁC**

#### **ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ**

- 15-7-2014 - Quyết định số 3492/QĐ-UBND về việc sửa đổi một số điều của Quy chế Chương trình đào tạo 300 thạc sĩ, tiến sĩ ngành Y, Dược Thành phố Hồ Chí Minh giai đoạn 2011 - 2015. 11

**ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN 9**

- 03-7-2014 - Quyết định số 652/QĐ-UBND về công bố kết quả hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật kỳ đầu theo Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06 tháng 02 năm 2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật. 14

**ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN TÂN BÌNH**

- 15-7-2014 - Quyết định số 03/QĐ-UBND về công bố kết quả hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật kỳ đầu theo Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06/02/2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật. 32

**ỦY BAN NHÂN DÂN HUYỆN HÓC MÔN**

- 28-7-2014 - Quyết định số 5673/QĐ-UBND về việc công bố văn bản quy phạm pháp luật hết hiệu lực thi hành. 53

# PHẦN VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT

## HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN THÀNH PHỐ

**HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 01/2014/NQ-HĐND

*Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 14 tháng 6 năm 2014*

### NGHỊ QUYẾT

**Về hỗ trợ giáo dục mầm non Thành phố Hồ Chí Minh**

**HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH  
KHÓA VIII, KỲ HỌP THỨ 13  
(ngày 14 tháng 6 năm 2014)**

Căn cứ Luật Tổ chức Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 26 tháng 11 năm 2003;

Căn cứ Luật Ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân, Ủy ban nhân dân năm 2004;

Căn cứ Luật Giáo dục năm 2005 đã được sửa đổi, bổ sung năm 2009;

Căn cứ Quyết định số 711/QĐ-TTg ngày 13 tháng 6 năm 2012 của Thủ tướng Chính phủ về phê duyệt “Chiến lược phát triển giáo dục 2011 - 2020” và Quyết định số 1555/QĐ-TTg ngày 17 tháng 10 năm 2012 của Thủ tướng Chính phủ về phê duyệt “Chương trình hành động quốc gia vì trẻ em giai đoạn 2012 - 2020”;

Xét Tờ trình số 2515/TTr-UBND ngày 05 tháng 6 năm 2014 của Ủy ban nhân dân thành phố về Đề án hỗ trợ giáo dục mầm non Thành phố Hồ Chí Minh, Báo cáo thẩm tra số 303/BC-VHXH ngày 11 tháng 6 năm 2014 của Ban Văn hóa - Xã hội Hội đồng nhân dân thành phố và ý kiến của đại biểu Hội đồng nhân dân thành phố,

### QUYẾT NGHỊ:

**Điều 1.** Về công tác quản lý nhà nước đối với giáo dục mầm non

Công tác chăm lo, phát triển giáo dục mầm non luôn được thành phố quan tâm thực hiện đạt được nhiều kết quả. Mạng lưới trường lớp mầm non được mở rộng, cơ sở vật chất được liên tục đầu tư xây dựng mới khang trang, đáp ứng cơ bản nhu cầu nuôi dạy trẻ trên địa bàn thành phố. Chất lượng nuôi dạy trẻ ngày càng nâng cao, đội ngũ những người làm công tác nuôi dạy trẻ được nâng lên cả về số lượng và chất lượng, thường xuyên được đào tạo, bồi dưỡng, không ngừng đổi mới phương pháp nuôi, dạy trẻ, đáp ứng yêu cầu phát triển của trẻ.

Tuy nhiên, tại một số địa phương, công tác quản lý nhà nước đối với hoạt động nuôi dạy trẻ ở các trường, lớp, cơ sở giáo dục mầm non, nhất là cơ sở mầm non ngoài công lập chưa chặt chẽ, thiếu quan tâm kiểm tra, giám sát thường xuyên chất lượng nuôi dạy trẻ; công tác đào tạo, bồi dưỡng về chuyên môn nghiệp vụ cho đội ngũ giáo viên, cô nuôi dạy trẻ, người làm công tác cấp dưỡng chưa kịp thời; một số hành vi ngược đãi trẻ em, vi phạm pháp luật đối với trẻ xảy ra tại cơ sở giáo dục mầm non ngoài công lập, tuy không phổ biến nhưng gây nhiều bức xúc trong dư luận.

Do đó trong thời gian sắp tới, thành phố cần tăng cường công tác quản lý nhà nước về giáo dục mầm non, đẩy mạnh công tác tuyên truyền giáo dục pháp luật, tạo điều kiện và hướng dẫn các cơ sở mầm non ngoài công lập hoạt động đúng qui định. Chú trọng vai trò quản lý nhà nước của phường, xã, thị trấn nhằm ngăn chặn kịp thời các hành vi ngược đãi, vi phạm pháp luật đối với trẻ em.

**Điều 2.** Thông qua những nội dung đề xuất hỗ trợ giáo dục mầm non tại Tờ trình số 2515/TTr-UBND ngày 05 tháng 6 năm 2014 của Ủy ban nhân dân thành phố trong Đề án hỗ trợ giáo dục mầm non Thành phố Hồ Chí Minh, như sau:

**1. Lộ trình phát triển giáo dục mầm non:** Thống nhất tăng tỷ lệ cơ sở giáo dục mầm non công lập trên địa bàn thành phố đến năm 2020; tổ chức giữ trẻ mầm non từ 6 tháng tuổi đến 18 tháng tuổi, ưu tiên cho con công nhân lao động, hộ nghèo, phần đầu đến năm học 2016 - 2017 triển khai đại trà mô hình này tại 24 quận, huyện.

## **2. Về chủ trương đầu tư xây dựng cơ sở vật chất trường lớp**

### **2.1. Đối với cơ sở giáo dục mầm non công lập**

Ưu tiên bố trí vốn đầu tư xây dựng mới các trường mầm non theo đề nghị của quận, huyện; trong đó tập trung đầu tư xây dựng các trường mầm non ở các Khu chế xuất - Khu công nghiệp thành phố và 11 phường chưa có trường mầm non. Ủy ban nhân dân thành phố phê duyệt các dự án xây dựng trường lớp, đầu tư từ nguồn vốn vay của Công ty Đầu tư tài chính nhà nước thành phố để xây dựng các trường mầm

non công lập; ngân sách thành phố trả lãi suất vay và bố trí trả dần vốn vay hàng năm.

## 2.2. Đối với cơ sở giáo dục mầm non ngoài công lập

a) Ưu tiên dành quỹ đất xây dựng các trường mầm non ngoài công lập trong quy hoạch sử dụng đất dành cho giáo dục của thành phố. Giao Ủy ban nhân dân các quận, huyện công khai chi tiết, cụ thể về quy hoạch sử dụng đất dành cho giáo dục, trong đó có đất dành cho giáo dục mầm non để các tổ chức và cá nhân biết, tham gia thực hiện;

b) Có chính sách kêu gọi xã hội hóa từ mặt bằng đã được xử lý theo Quyết định số 09/2007/QĐ-TTg ngày 19 tháng 01 năm 2007 của Thủ tướng Chính phủ về việc sắp xếp lại nhà, đất thuộc sở hữu Nhà nước để tiếp tục sử dụng mặt bằng xây dựng trường mầm non theo quy hoạch và quy chuẩn trường lớp của ngành giáo dục và đào tạo.

### c) Điều chỉnh chính sách khuyến khích xã hội hóa giáo dục mầm non

- Mở rộng đối tượng cho vay vốn kích cầu đầu tư mới xây dựng trường mầm non theo mức ngân sách hỗ trợ 100% lãi suất;

- Điều chỉnh thời gian hỗ trợ lãi suất vay từ 7 năm đến 10 năm hoặc tối đa là 15 năm, tùy theo quy mô của dự án đầu tư;

d) Ủy ban nhân dân các quận, huyện cân đối từ nguồn ngân sách địa phương và các nguồn khác cho các cá nhân vay không tính lãi suất nhằm cải tạo, nâng cấp, sửa chữa và mua sắm trang thiết bị cho các nhóm trẻ gia đình để đảm bảo đủ điều kiện cấp phép hoạt động. Khi triển khai nội dung hỗ trợ này cần đảm bảo: Về tiêu chí, qui mô nhóm trẻ, thủ tục cần thực hiện nhanh gọn, rõ ràng, công khai, minh bạch và đúng mục đích sử dụng; tăng cường công tác quản lý nhằm tránh những tiêu cực phát sinh trong quá trình cho vay.

## 3. Công tác đào tạo và bồi dưỡng đội ngũ giáo viên

3.1. Đối với cơ sở giáo dục mầm non công lập: Phối hợp với Trường Đại học Sài Gòn và các trường sư phạm trên địa bàn thành phố đào tạo giáo viên đảm bảo đáp ứng đủ nhu cầu về số lượng, chất lượng đội ngũ giáo viên, cô nuôi dạy trẻ, đảm bảo đủ giáo viên/lớp theo quy định hiện hành của ngành giáo dục.

### 3.2. Đối với cơ sở giáo dục mầm non ngoài công lập

a) Hỗ trợ giáo viên dạy trẻ khuyết tật học hòa nhập cộng đồng ở các cơ sở giáo

dục mầm non ngoài công lập với mức hỗ trợ giảng dạy 200.000 đồng/giáo viên/trẻ/tháng.

b) Chi kinh phí từ ngân sách nhà nước (1.800.000 đồng/người/khóa) để bồi dưỡng nghiệp vụ chuyên môn hàng năm theo kế hoạch cho đội ngũ cán bộ quản lý, giáo viên, nhân viên nuôi dưỡng trẻ ở các cơ sở giáo dục mầm non ngoài công lập nhằm nâng cao kỹ năng nghiệp vụ chuyên môn và đạo đức nghề nghiệp.

#### **4. Chế độ hỗ trợ đối với cán bộ quản lý, giáo viên, nhân viên trong cơ sở giáo dục mầm non công lập**

##### **4.1. Đối tượng được hỗ trợ**

a) Giáo viên (kể cả những người trong thời gian thử việc, hợp đồng) thuộc biên chế trả lương, đang trực tiếp giảng dạy trong các cơ sở giáo dục mầm non công lập thuộc hệ thống giáo dục quốc dân được nhà nước cấp kinh phí hoạt động (bao gồm nguồn thu từ ngân sách nhà nước cấp và các nguồn thu sự nghiệp theo quy định của pháp luật);

b) Cán bộ quản lý (Hiệu trưởng, Phó Hiệu trưởng) thuộc biên chế trả lương của các cơ sở giáo dục mầm non công lập;

c) Nhân viên ở các vị trí việc làm: Nhân viên nuôi dưỡng trẻ, kế toán, thủ quỹ, y tế, văn thư, thư viện, bảo vệ, phục vụ, nấu ăn (kể cả những người trong thời gian thử việc, hợp đồng) thuộc biên chế trả lương.

Các đối tượng trên đã được chuyển, xếp lương theo Nghị định số 204/2004/NĐ-CP ngày 14 tháng 12 năm 2004 của Chính phủ về chế độ tiền lương đối với cán bộ, công chức, viên chức và lực lượng vũ trang hoặc đang thực hiện hợp đồng theo Nghị định số 68/2000/NĐ-CP ngày 17 tháng 11 năm 2000 của Thủ tướng Chính phủ về thực hiện chế độ hợp đồng một số loại công việc trong cơ quan hành chính nhà nước, đơn vị sự nghiệp.

##### **4.2. Chế độ hỗ trợ như sau**

a) Đối với cán bộ quản lý, giáo viên, nhân viên tại các cơ sở giáo dục mầm non công lập: Hỗ trợ thêm 25% tiền lương/tháng do tính chất công việc;

b) Đối với cán bộ quản lý và giáo viên, nhân viên nuôi dưỡng trực tiếp giảng dạy nhóm lớp 6 tháng đến 18 tháng tuổi: Hỗ trợ thêm 35% tiền lương/tháng do tính chất công việc;

c) Đối với giáo viên mầm non mới ra trường được tuyển dụng mới: Hỗ trợ thêm

cho giáo viên mới ra trường về công tác tại các trường mầm non bắt đầu từ năm học 2014 - 2015 đến năm học 2016 - 2017 theo mức như sau:

- Năm đầu được tuyển dụng: Hỗ trợ 100% lương cơ sở/người/tháng;
- Năm thứ hai sau khi được tuyển dụng: Hỗ trợ 70% lương cơ sở/người/tháng;
- Năm thứ ba sau khi được tuyển dụng: Hỗ trợ 50% lương cơ sở/người/tháng;
- Từ năm thứ tư thực hiện chế độ tiền lương cho giáo viên theo quy định hiện hành.

### **5. Bổ sung biên chế**

a) Thống nhất bổ sung biên chế hành chính cho các Phòng Giáo dục và Đào tạo quận, huyện để bố trí công chức làm công tác quản lý giáo dục mầm non ngoài công lập tùy theo yêu cầu thực tế về quy mô, số lượng các cơ sở giáo dục mầm non ngoài công lập;

b) Bổ sung chức danh nhân viên nuôi dưỡng: 01 lớp có 01 nhân viên nuôi dưỡng với nhiệm vụ là: Hỗ trợ giáo viên đứng lớp chăm sóc trẻ, vệ sinh môi trường (phòng học, nhà vệ sinh, hành lang...) và vệ sinh đồ dùng, đồ chơi cho các cháu...

### **6. Nguồn kinh phí thực hiện**

Giao Ủy ban nhân dân thành phố cân đối ngân sách và các nguồn khác để bổ sung kinh phí trong năm 2014 và những năm tiếp theo cho ngành giáo dục đảm bảo các yêu cầu theo nghị quyết này và đúng pháp luật.

**Điều 3.** Nghị quyết này có hiệu lực thi hành sau 10 ngày, kể từ ngày thông qua.

**Điều 4.** Giao Ủy ban nhân dân thành phố có kế hoạch tổ chức thực hiện Nghị quyết này.

**Điều 5.** Thường trực Hội đồng nhân dân, các Ban Hội đồng nhân dân, các Tổ đại biểu, đại biểu Hội đồng nhân dân thành phố giám sát chặt chẽ việc triển khai thực hiện nghị quyết này.

Nghị quyết này đã được Hội đồng nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh khóa VIII, kỳ họp thứ 13 thông qua ngày 14 tháng 6 năm 2014./.

**CHỦ TỊCH**

**Nguyễn Thị Quyết Tâm**

**HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 05/2014/NQ-HĐND

*Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 11 tháng 7 năm 2014*

## **NGHỊ QUYẾT**

**Về điều chỉnh chế độ, chính sách  
đối với lực lượng Công an xã và Bảo vệ dân phố**

**HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH  
KHÓA VIII, KỲ HỌP THỨ 14  
(Từ ngày 08 đến ngày 11 tháng 7 năm 2014)**

Căn cứ Luật Tổ chức Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 26 tháng 11 năm 2003;

Căn cứ Luật Ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân, Ủy ban nhân dân ngày 03 tháng 12 năm 2004;

Căn cứ Pháp lệnh Công an xã số 06/2008/PL-UBTVQH12 ngày 21 tháng 11 năm 2008 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội;

Căn cứ Nghị định số 38/2006/NĐ-CP ngày 17 tháng 4 năm 2006 của Chính phủ về bảo vệ dân phố;

Căn cứ Nghị định số 73/2009/NĐ-CP ngày 07 tháng 9 năm 2009 của Chính phủ về quy định chi tiết thi hành một số điều của Pháp lệnh Công an xã;

Căn cứ Thông tư liên tịch số 02/2007/TTLT-BCA-BLĐT BXH-BTC ngày 01 tháng 3 năm 2007 của liên Bộ Công an, Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội, Bộ Tài chính hướng dẫn thực hiện Nghị định số 38/2006/NĐ-CP ngày 17 tháng 4 năm 2006 của Chính phủ về bảo vệ dân phố;

Xét Tờ trình số 355/TTr-UBND ngày 23 tháng 01 năm 2014 của Ủy ban nhân dân thành phố về điều chỉnh chế độ, chính sách đối với lực lượng Công an xã và Bảo vệ dân phố; Báo cáo thẩm tra số 354/BC-HĐND ngày 04 tháng 7 năm 2014 của Ban Kinh tế và Ngân sách Hội đồng nhân dân thành phố; ý kiến của đại biểu Hội đồng nhân dân thành phố,



**QUYẾT NGHỊ:**

**Điều 1.** Thông qua nội dung Tờ trình số 355/TTr-UBND ngày 23 tháng 01 năm 2014 của Ủy ban nhân dân thành phố về điều chỉnh chế độ, chính sách đối với lực lượng Công an xã và Bảo vệ dân phố, cụ thể như sau:

1. Mức hỗ trợ điều chỉnh:

a) Điều chỉnh mức phụ cấp đối với lực lượng Công an viên từ 1.992.000 đồng/người/tháng sang hưởng mức phụ cấp theo hệ số dựa trên trình độ đạt được, cụ thể như sau: Chưa qua đào tạo hoặc trình độ trung cấp hưởng hệ số 1,86; cao đẳng hưởng hệ số 2,10; đại học hưởng hệ số 2,34. Các mức hưởng này tương đương với cán bộ không chuyên trách phường, xã, thị trấn và không nâng bậc lương theo niên hạn.

b) Hỗ trợ Công an viên mua bảo hiểm xã hội tự nguyện: 18% mức phụ cấp hiện hưởng (bằng với mức người sử dụng lao động đóng bảo hiểm xã hội bắt buộc từ năm 2014 trở đi); tiếp tục mua bảo hiểm y tế tự nguyện thay cho chế độ hỗ trợ thanh toán tiền khám chữa bệnh trong thời gian làm nhiệm vụ.

c) Hỗ trợ thêm đối với lực lượng Công an viên tại các xã xây dựng nông thôn mới là: 500.000 đồng/người/tháng.

d) Nâng mức trợ cấp trách nhiệm đối với Phó trưởng Công an xã từ 130.000 đồng/người/tháng lên 200.000 đồng/người/tháng.

đ) Điều chỉnh mức trợ cấp trang phục của lực lượng Công an xã và Bảo vệ dân phố: Giao Ủy ban nhân dân thành phố quyết định mức trợ cấp trang phục cụ thể hàng năm theo quy định pháp luật, báo cáo lại Thường trực Hội đồng nhân dân thành phố sau khi tổ chức thực hiện.

2. Nguồn kinh phí: Ủy ban nhân dân quận, huyện thực hiện từ nguồn kinh phí đã được bố trí từ dự toán đầu năm 2014.

3. Thời gian thực hiện: Kể từ ngày 01 tháng 01 năm 2014.

**Điều 2.** Giao Ủy ban nhân dân thành phố có kế hoạch triển khai và tổ chức thực hiện Nghị quyết này.

**Điều 3.** Thường trực, các Ban, các Tổ đại biểu và đại biểu Hội đồng nhân dân thành phố giám sát chặt chẽ quá trình tổ chức triển khai thực hiện Nghị quyết này.

Nghị quyết này đã được Hội đồng nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh khóa VIII, kỳ họp thứ 14 thông qua ngày 11 tháng 7 năm 2014./.

**CHỦ TỊCH**

**Nguyễn Thị Quyết Tâm**

## PHẦN VĂN BẢN KHÁC

### ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ

**ỦY BAN NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 3492/QĐ-UBND

*Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 15 tháng 7 năm 2014*

### QUYẾT ĐỊNH

**Về việc sửa đổi một số điều của Quy chế Chương trình đào tạo 300 thạc sĩ,  
tiến sĩ ngành Y, Dược Thành phố Hồ Chí Minh giai đoạn 2011 - 2015**

### ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

Căn cứ Luật Tổ chức Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 26 tháng 11 năm 2003;

Căn cứ Quyết định số 22/2011/QĐ-UBND ngày 14 tháng 5 năm 2011 của Ủy ban nhân dân Thành phố về ban hành Kế hoạch thực hiện Nghị quyết Đại hội Đảng bộ Thành phố lần thứ IX về Chương trình nâng cao chất lượng nguồn nhân lực của Thành phố Hồ Chí Minh giai đoạn 2011 - 2015;

Căn cứ Quyết định số 3738/QĐ-UBND ngày 23 tháng 7 năm 2012 của Ủy ban nhân dân Thành phố về phê duyệt Kế hoạch thực hiện Chương trình nhánh đào tạo nguồn nhân lực cho ngành Y tế Thành phố Hồ Chí Minh giai đoạn 2011 - 2015;

Căn cứ Quyết định số 6308/QĐ-UBND ngày 12 tháng 12 năm 2012 của Ủy ban nhân dân Thành phố ban hành Quy chế Chương trình đào tạo 300 thạc sĩ, tiến sĩ ngành Y, Dược Thành phố Hồ Chí Minh giai đoạn 2011 - 2015;

Xét đề nghị của Giám đốc Sở Y tế tại Tờ trình số 2817/TTr-SYT ngày 26 tháng 5 năm 2014 và của Giám đốc Sở Nội vụ tại Tờ trình số 518/TTr-SNV ngày 24 tháng 6 năm 2014,

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Nay sửa đổi một số điều của Quy chế Chương trình đào tạo 300 thạc sĩ, tiến sĩ ngành Y, Dược Thành phố Hồ Chí Minh giai đoạn 2011 - 2015 (được ban hành kèm theo Quyết định số 6308/QĐ-UBND ngày 12 tháng 12 năm 2012 của Ủy ban nhân dân Thành phố) như sau:

**1.** Sửa đổi Điều 3: Chương trình chủ yếu đào tạo theo phương thức đào tạo toàn phần trong nước cho trình độ điều dưỡng chuyên khoa cấp I, tiến sĩ, thạc sĩ, chuyên khoa cấp II ngành Y, Dược Thành phố giai đoạn 2011 - 2015.

**2.** Sửa đổi Điều a, Khoản 1, Điều 6: Đối tượng là công chức, viên chức y tế phải có thời gian công tác từ đủ 02 năm trở lên và liên tục hoàn thành tốt nhiệm vụ, được cơ quan, đơn vị nơi đang công tác có công văn cử đi đào tạo (theo quy hoạch, kế hoạch đào tạo của cơ quan, đơn vị).

Riêng đối tượng là giảng viên cơ hữu của Trường Đại học Y khoa Phạm Ngọc Thạch được xem xét cử đi đào tạo ngay.

**3.** Sửa đổi Khoản 1, Điều 8: Được cấp kinh phí học tập bao gồm học phí, kinh phí làm luận văn, luận án tốt nghiệp theo Công văn số 3860/UBND-VX ngày 04 tháng 8 năm 2011 của Ủy ban nhân dân Thành phố về phê duyệt kế hoạch đào tạo nguồn nhân lực ngành Y tế Thành phố giai đoạn 2011 - 2015 (đào tạo Tiến sĩ: 30.000.000 đồng/người/năm; kinh phí đào tạo thạc sĩ: 20.000.000/đồng/người/ năm).

Những đối tượng được đào tạo tại các cơ sở đào tạo trong nước theo chương trình liên kết với nước ngoài nằm trong chương trình hợp tác được Bộ Giáo dục và Đào tạo phê chuẩn được hưởng trợ cấp đào tạo theo quy định về đào tạo trong nước của Ủy ban nhân dân Thành phố.

**Điều 2.** Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký.

**Điều 3.** Các nội dung khác vẫn giữ nguyên theo Quyết định số 6308/QĐ-UBND ngày 12 tháng 12 năm 2012 của Ủy ban nhân dân Thành phố về ban hành Quy chế Chương trình đào tạo 300 thạc sĩ, tiến sĩ ngành Y, Dược Thành phố Hồ Chí Minh giai đoạn 2011 - 2015.

**Điều 4.** Chánh Văn phòng Ủy ban nhân dân Thành phố, Giám đốc Sở Nội vụ, Giám đốc Sở Y tế, Giám đốc Sở Tài chính, Giám đốc Sở Kế hoạch và Đầu tư, Hiệu trưởng Trường Đại học Y khoa Phạm Ngọc Thạch, Thủ trưởng các Sở - ban - ngành

---

Thành phố, Chủ tịch Ủy ban nhân dân quận - huyện, các đơn vị và cá nhân có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN**  
**KT. CHỦ TỊCH**  
**PHÓ CHỦ TỊCH**

**Hứa Ngọc Thuận**

**ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN 9****ỦY BAN NHÂN DÂN  
QUẬN 9****CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 652/QĐ-UBND

Quận 9, ngày 03 tháng 7 năm 2014

**QUYẾT ĐỊNH**

**Về công bố kết quả hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật kỳ đầu  
theo Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06 tháng 02 năm 2013 của  
Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật**

**CHỦ TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN 9**

Căn cứ Luật Tổ chức Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 26 tháng 11 năm 2003;

Căn cứ Luật Ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 03 tháng 12 năm 2004;

Căn cứ Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06 tháng 02 năm 2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật;

Căn cứ Thông tư số 09/2013/TT-BTP ngày 15 tháng 6 năm 2013 của Bộ Tư pháp quy định chi tiết thi hành Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06 tháng 02 năm 2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật;

Xét đề nghị của Trưởng phòng Tư pháp quận tại Tờ trình số 80/TTr-TP ngày 02 tháng 7 năm 2014,

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Nay công bố kết quả hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật kỳ đầu (tính đến ngày 30/01/2014) của Ủy ban nhân dân Quận 9 theo Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06 tháng 02 năm 2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật gồm:

1. Danh mục văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân Quận 9 thuộc đối tượng hệ thống hóa trong kỳ hệ thống hóa.

2. Danh mục văn bản quy phạm pháp luật còn hiệu lực của Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân Quận 9 thuộc đối tượng hệ thống hóa trong kỳ hệ thống hóa.

3. Danh mục văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân Quận 9 cần sửa đổi, bổ sung, thay thế, bãi bỏ hoặc ban hành mới trong kỳ hệ thống hóa.

4. Danh mục văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân Quận 9 hết hiệu lực toàn bộ hoặc một phần trong kỳ hệ thống hóa.

**Điều 2.** Giao Văn phòng Ủy ban nhân dân Quận 9 chịu trách nhiệm niêm yết kết quả hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật tại trụ sở Ủy ban nhân dân Quận 9.

Giao Tổ tin học Văn phòng Ủy ban nhân dân Quận 9 chịu trách nhiệm đăng tải kết quả rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật trên trang thông tin điện tử của Ủy ban nhân dân Quận 9.

Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng Ủy ban nhân dân quận, Thủ trưởng các cơ quan, đơn vị trực thuộc quận và Chủ tịch Ủy ban nhân dân 13 phường chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

**CHỦ TỊCH**

**Đặng Thị Hồng Liên**

**Mẫu số: 03**

Ban hành kèm theo Thông tư số 09/2013/TT-BTP ngày 15/6/2013 của Bộ trưởng Bộ Tư pháp quy định chi tiết thi hành Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06/02/2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật

**DANH MỤC**  
**VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT CỦA ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN 9**  
**HẾT HIỆU LỰC TOÀN BỘ (1998 - 2013)**

**A. VĂN BẢN HẾT HIỆU LỰC TOÀN BỘ TRƯỚC NGÀY 30/01/2014**

STT	Tên loại văn bản	Số ký hiệu, ngày, tháng năm ban hành văn bản	Tên gọi, trích yếu nội dung văn bản	Lý do hết hiệu lực	Ngày hết hiệu lực
01	Quyết định	14/2009/QĐ-UBND	- Quyết định ban hành quy định trình tự, thủ tục giải quyết hồ sơ hành chính cấp giấy phép sản xuất rượu, kinh doanh rượu, thuốc lá.	- Văn bản quy phạm pháp luật làm cơ sở pháp lý để ban hành hết hiệu lực và được thay thế bằng văn bản mới.	15/8/2013
02	Quyết định	06/2011/QĐ-UBND	- Quyết định ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Kinh tế Quận 9.	- Được thay thế bằng quyết định quy phạm pháp luật mới.	20/12/2013
03	Quyết định	05/2012/QĐ-UBND	- Quyết định ban hành quy trình về trình tự, thủ tục theo cơ chế “một cửa liên thông” và trách nhiệm trong việc giải quyết hồ sơ hành chính trong lĩnh vực nhà đất trên địa bàn Quận 9.	- Được thay thế bằng quyết định quy phạm pháp luật mới.	30/12/2013
04	Chỉ thị	03/2012/CT-UBND	- Chỉ thị về công tác tuyển chọn và gọi công dân nhập ngũ, phục vụ có thời hạn trong lực lượng công	- Được thay thế bằng quyết định quy phạm pháp luật mới.	14/10/2013



STT	Tên loại văn bản	Số ký hiệu, ngày, tháng năm ban hành văn bản	Tên gọi, trích yếu nội dung văn bản	Lý do hết hiệu lực	Ngày hết hiệu lực
			an nhân dân, tuyển sinh quân sự; đăng ký, quản lý, huấn luyện, kiểm tra sẵn sàng động viên, sẵn sàng chiến đấu lực lượng dự bị động viên 2013		
05	Quyết định	11/2012/QĐ-UBND	- Quyết định về việc bãi bỏ Quyết định số 327/QĐ-UBND ngày 26/7/2007 phê duyệt quy hoạch phát triển ngành thương mại - dịch vụ Quận 9 đến năm 2010.	- Không còn phù hợp, đề nghị bãi bỏ.	
06	Quyết định	01/2013/QĐ-UBND	- Quyết định về ban hành kế hoạch chỉ đạo, điều hành phát triển kinh tế - xã hội và quốc phòng - an ninh quận 2013.	- Được thay thế bằng quyết định quy phạm pháp luật mới.	17/01/2013
07	Quyết định	02/2013/QĐ-UBND	- Quyết định bãi bỏ các văn bản đã hết hiệu lực do UBND Quận 9 ban hành.	- Không còn phù hợp đề nghị bãi bỏ.	
08	Chỉ thị	03/2013/CT-UBND	- Về tăng cường công tác phòng chống tội phạm và tệ nạn xã hội đến cuối năm 2013.	- Không còn phù hợp với tình hình phát triển kinh tế-xã hội, quốc phòng an ninh tại địa phương.	01/01/2014

**Mẫu số: 04**

Ban hành kèm theo Thông tư số 09/2013/TT-BTP ngày 15/6/2013 của Bộ trưởng Bộ Tư pháp quy định chi tiết thi hành Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06/02/2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật

**TỔNG HỢP CÁC VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT  
CỦA ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN 9  
THUỘC ĐỐI TƯỢNG HỆ THỐNG HÓA  
TRONG KỲ HỆ THỐNG HÓA TRƯỚC NGÀY 30/01/2014**

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú <sup>1</sup>
<b>I. LĨNH VỰC QUẢN LÝ HÀNH CHÍNH (Quyết định)</b>					
01	Quyết định	06/2008/QĐ-UBND	Về việc đổi tên ấp thành khu phố, tổ nhân dân thành tổ dân phố đối với phường LTM.	27/3/2008	
02	Quyết định	07/2008/QĐ-UBND	V/v đổi tên ấp thành khu phố, tổ nhân dân thành tổ dân phố đối với phường Long Trường.	27/3/2008	
03	Quyết định	09/2008/QĐ-UBND	V/v đổi tên ấp khu phố, tổ nhân dân thành tổ dân phố đối với phường Long Bình.	27/3/2008	
04	Quyết định	10/2008/QĐ-UBND	V/v đổi tên ấp khu phố, tổ nhân dân thành tổ dân phố đối với phường Trường Thạnh.	27/3/2008	
05	Quyết định	11/2008/QĐ-UBND	Ban hành Quy định về phân cấp quản lý tài sản nhà nước tại cơ quan hành chính, đơn vị sự nghiệp công lập, tổ chức chính trị - xã hội được ngân sách nhà nước đảm bảo kinh phí hoạt động trên địa bàn Quận 9	21/5/2008	
06	Quyết định	12/2008/QĐ-UBND	Về việc thành lập Phòng Nội vụ Quận 9.	27/5/2008	

<sup>1</sup> Trường hợp tính đến thời điểm hệ thống hóa (31/12) mà văn bản chưa có hiệu lực thì ghi rõ “Chưa có hiệu lực” hoặc văn bản đã hết hiệu lực một phần thì ghi rõ “Hết hiệu lực một phần”

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú <sup>1</sup>
07	Quyết định	13/2008/QĐ-UBND	Về việc thành lập Phòng Tư pháp Quận 9.	27/5/2008	
08	Quyết định	14/2008/QĐ-UBND	Về việc thành lập Phòng tài chính - Kế hoạch Quận 9	27/5/2008	
09	Quyết định	15/2008/QĐ-UBND	Về việc thành lập Phòng Tài nguyên & Môi trường	27/5/2008	
10	Quyết định	16/2008/QĐ-UBND	Về việc thành lập Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội Quận 9.	27/5/2008	
11	Quyết định	17/2008/QĐ-UBND	V/v thành lập Phòng Văn hóa và Thông tin Quận 9	27/5/2008	
12	Quyết định	18/2008/QĐ-UBND	V/v thành lập Phòng Giáo dục và Đào tạo Quận 9	27/5/2008	
13	Quyết định	19/2008/QĐ-UBND	V/v thành lập Phòng Y tế Quận 9	27/5/2008	
14	Quyết định	20/2008/QĐ-UBND	V/v thành lập cơ quan Thanh tra Quận 9	27/5/2008	
15	Quyết định	22/2008/QĐ-UBND	V/v thành lập Phòng Kinh tế Quận 9	27/5/2008	
16	Quyết định	23/2008/QĐ-UBND	V/v thành lập Phòng Quản lý đô thị Quận 9	27/5/2008	
17	Quyết định	01/2009/QĐ-UBND	V/v ban hành lộ giới hẻm trên địa bàn Quận 9	16/02/2009	
18	Quyết định	02/2009/QĐ-UBND	V/v thành lập tổ dân phố mới (tổ 7) thuộc khu phố Thái Bình II tại phường Long Bình.	18/02/2009	
19	Quyết định	03/2009/QĐ-UBND	V/v chia tách tổ dân phố tại khu phố 1 và khu phố 3 thuộc phường TNPB.	20/02/2009	

<sup>1</sup> Trường hợp tính đến thời điểm hệ thống hóa (31/12) mà văn bản chưa có hiệu lực thì ghi rõ “Chưa có hiệu lực” hoặc văn bản đã hết hiệu lực một phần thì ghi rõ “Hết hiệu lực một phần”

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú <sup>1</sup>
20	Quyết định	05/2009/QĐ-UBND	V/v chia tách tổ dân phố tại khu phố 2 thuộc phường TNPB.	06/3/2009	
21	Quyết định	09/2009/QĐ-UBND	V/v thành lập Ban Bồi thường, giải phóng mặt bằng Quận 9.	09/4/2009	
22	Quyết định	10/2009/QĐ-UBND	V/v ban hành Quy chế tổ chức & hoạt động của Ban Bồi thường Quận 9	09/4/2009	
23	Quyết định	11/2009/QĐ-UBND	V/v chia tách, sắp xếp lại khu phố 2 thuộc phường Tăng Nhơn Phú B, Quận 9.	24/4/2009	
24	Quyết định	12/2009/QĐ-UBND	V/v đổi tên Văn phòng Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân Quận 9 thành Văn phòng Ủy ban nhân dân Quận 9.	27/4/2009	
25	Quyết định	16/2009/QĐ-UBND	V/v ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Lao động - Thương binh & xã hội Quận 9	18/5/2009	
26	Quyết định	18/2009/QĐ-UBND	V/v ban hành Quy chế tổ chức & hoạt động của Hội đồng Bồi thường, hỗ trợ và tái định cư của các dự án trên địa bàn Quận 9	11/6/2009	
27	Quyết định	23/2009/QĐ-UBND	V/v chia tách tổ dân phố tại khu phố 1, khu phố 4 và khu phố 5 thuộc phường Phước Long B.	12/8/2009	
28	Quyết định	26/2009/QĐ-UBND	V/v ban hành Kế hoạch thực hiện chiến lược Quốc gia phòng, chống tham nhũng đến năm 2020.	06/11/2009	
29	Quyết định	28/2009/QĐ-UBND	Ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Tài nguyên và Môi trường Quận 9.	09/12/2009	
30	Quyết định	29/2009/QĐ-UBND	Ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Tư pháp Quận 9.	09/12/2009	

<sup>1</sup> Trường hợp tính đến thời điểm hệ thống hóa (31/12) mà văn bản chưa có hiệu lực thì ghi rõ “Chưa có hiệu lực” hoặc văn bản đã hết hiệu lực một phần thì ghi rõ “Hết hiệu lực một phần”

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú <sup>1</sup>
31	Quyết định	30/2009/QĐ-UBND	Ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Thanh tra Quận 9	09/12/2009	
32	Quyết định	04/2010/QĐ-UBND	Ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Văn hóa & thông tin Quận 9.	01/3/2010	
33	Quyết định	05/2010/QĐ-UBND	Ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Y tế Quận 9	09/3/2010	
34	Quyết định	07/2010/QĐ-UBND	Ban hành Quy chế tổ chức & hoạt động của Văn phòng UBND Quận 9	12/4/2010	
35	Quyết định	08/2010/QĐ-UBND	Ban hành Quy chế tổ chức & hoạt động của Ban chỉ đạo Thi hành án Quận 9.	28/7/2010	
36	Quyết định	09/2010/QĐ-UBND	Ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của Ban quản lý đầu tư xây dựng công trình Quận 9.	25/8/2010	
37	Quyết định	12/2010/QĐ-UBND	Về việc sửa đổi, bổ sung quy chế tổ chức & hoạt động của Phòng Tài nguyên & Môi trường Quận 9.	28/12/2010	
38	Quyết định	13/2010/QĐ-UBND	Ban hành quy chế tổ chức & hoạt động của Trung tâm y tế dự phòng Quận 9.	30/12/2010	
39	Quyết định	01/2011/QĐ-UBND	Ban hành quy chế làm việc của UBND Quận 9	04/11/2011	
40	Quyết định	02/2011/QĐ-UBND	Ban hành quy chế làm việc của Phòng Quản lý đô thị Quận 9.	04/01/2011	
41	Quyết định	07/2011/QĐ-UBND	Ban hành quy chế tổ chức & hoạt động của Phòng Tài chính - Kế hoạch Quận 9.	25/02/2011	

<sup>1</sup> Trường hợp tính đến thời điểm hệ thống hóa (31/12) mà văn bản chưa có hiệu lực thì ghi rõ “Chưa có hiệu lực” hoặc văn bản đã hết hiệu lực một phần thì ghi rõ “Hết hiệu lực một phần”

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú <sup>1</sup>
42	Quyết định	11/2011/QĐ-UBND	Ban hành Kế hoạch thực hiện Chương trình hành động Quận ủy 9 về thực hiện Nghị quyết Đại hội Đảng bộ Quận 9 lần IV về chương trình cải cách hành chính giai đoạn 2011 - 2015	12/8/2011	
43	Quyết định	13/2011/QĐ-UBND	Ban hành Quy chế công tác văn thư, lưu trữ các cơ quan, tổ chức thuộc Ủy ban nhân dân Quận 9.	23/9/2011	
44	Quyết định	15/2011/QĐ-UBND	Quyết định về ban hành Quy định khu vực, đường phố, địa điểm sản xuất kinh doanh vật liệu xây dựng, nơi để phế thải vật liệu xây dựng trên địa bàn Quận 9	23/12/2011	
45	Quyết định	01/2012/QĐ-UBND	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Giáo dục và Đào tạo Quận 9.	13/01/2012	
46	Quyết định	07/2012/QĐ-UBND	Quyết định ban hành quy chế về kiểm tra, xử lý và rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật trên địa bàn Quận 9	19/04/2012	
47	Quyết định	08/2012/QĐ-UBND	Quyết định ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Ban chỉ huy Phòng, chống lụt, bão và tìm kiếm cứu nạn Quận 9.	05/7/2012	
48	Quyết định	09/2012/QĐ-UBND	Quyết định về sửa đổi, bổ sung Quyết định số 01/2009/QĐ-UBND về ban hành lộ giới hẻm trên địa bàn Quận 9.	14/8/2012	
49	Quyết định	03/2013/QĐ-UBND	Quyết định ban hành quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Nội vụ Quận 9.	04/7/2013	
50	Quyết định	05/2013/QĐ-UBND	Quyết định ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của Bệnh viện Quận 9	01/10/2013	

<sup>1</sup> Trường hợp tính đến thời điểm hệ thống hóa (31/12) mà văn bản chưa có hiệu lực thì ghi rõ “Chưa có hiệu lực” hoặc văn bản đã hết hiệu lực một phần thì ghi rõ “Hết hiệu lực một phần”

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú <sup>1</sup>
51	Quyết định	06/2013/QĐ-UBND	Quyết định về việc bãi bỏ các văn bản đã hết hiệu lực do UBND Quận 9 ban hành.	04/10/2013	
52	Quyết định	08/2013/QĐ-UBND	Quyết định ban hành quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Kinh tế Quận 9.	20/12/2013	
<b>I. LĨNH VỰC QUẢN LÝ HÀNH CHÍNH (Chỉ thị)</b>					
01	Chỉ thị	01/2006/CT-UBND	Về một số biện pháp tăng cường triển khai thi hành Luật đất đai.	27/02/2006	
02	Chỉ thị	02/2009/CT-UBND	V/v xây dựng ban chỉ huy quân sự phường vững mạnh toàn diện.	21/7/2009	
03	Chỉ thị	04/2009/CT-UBND	V/v tăng cường quản lý đất do nhà nước trực tiếp quản lý trên địa bàn Quận 9.	14/12/2009	
04	Chỉ thị	02/2013/CT-UBND	Chỉ thị về tăng cường quản lý cán bộ, công chức, viên chức và người quản lý doanh nghiệp.	04/7/2013	
05	Chỉ thị	04/2013/CT-UBND	Chỉ thị về tăng cường công tác quản lý nhà nước về xây dựng trên địa bàn quận.	01/8/2013	
06	Chỉ thị	07/2013/CT-UBND	Về công tác tuyển chọn và gọi công dân nhập ngũ, phục vụ có thời hạn trong lực lượng công an nhân dân, tuyển sinh quân sự; đăng ký, quản lý, huấn luyện kiểm tra sẵn sàng động viên lực lượng dự bị động viên năm 2014.	14/10/2013	
<b>Tổng số: 58 văn bản</b>					

<sup>1</sup> Trường hợp tính đến thời điểm hệ thống hóa (31/12) mà văn bản chưa có hiệu lực thì ghi rõ “Chưa có hiệu lực” hoặc văn bản đã hết hiệu lực một phần thì ghi rõ “Hết hiệu lực một phần”

**Mẫu số: 06**

Ban hành kèm theo Thông tư số 09/2013/TT-BTP ngày 15/6/2013 của Bộ trưởng Bộ Tư pháp quy định chi tiết thi hành Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06/02/2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật

**DANH MỤC**  
**VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT CỦA ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN 9**  
**CÒN HIỆU LỰC TRONG KỲ HỆ THỐNG HÓA 2013**

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú <sup>1</sup>
<b>I. LĨNH VỰC QUẢN LÝ HÀNH CHÍNH (Quyết định)</b>					
01	Quyết định	06/2008/QĐ-UBND	Về việc đổi tên ấp thành khu phố, tổ nhân dân thành tổ dân phố đối với phường LTM.	27/3/2008	
02	Quyết định	07/2008/QĐ-UBND	V/v đổi tên ấp thành khu phố, tổ nhân dân thành tổ dân phố đối với phường Long Trường.	27/3/2008	
03	Quyết định	09/2008/QĐ-UBND	V/v đổi tên ấp khu phố, tổ nhân dân thành tổ dân phố đối với phường Long Bình.	27/3/2008	
04	Quyết định	10/2008/QĐ-UBND	V/v đổi tên ấp khu phố, tổ nhân dân thành tổ dân phố đối với phường Trường Thạnh.	27/3/2008	
05	Quyết định	11/2008/QĐ-UBND	Ban hành Quy định về phân cấp quản lý tài sản nhà nước tại cơ quan hành chính, đơn vị sự nghiệp công lập, tổ chức chính trị - xã hội được ngân sách nhà nước đảm bảo kinh phí hoạt động trên địa bàn Quận 9	21/5/2008	
06	Quyết định	12/2008/QĐ-UBND	Về việc thành lập Phòng Nội vụ Quận 9.	27/5/2008	

<sup>1</sup> Trường hợp tính đến thời điểm hệ thống hóa (31/12) mà văn bản chưa có hiệu lực thì ghi rõ “Chưa có hiệu lực” hoặc văn bản đã hết hiệu lực một phần thì ghi rõ “Hết hiệu lực một phần”



STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú <sup>1</sup>
07	Quyết định	13/2008/QĐ-UBND	Về việc thành lập Phòng Tư pháp Quận 9.	27/5/2008	
08	Quyết định	14/2008/QĐ-UBND	Về việc thành lập Phòng tài chính - Kế hoạch Quận 9	27/5/2008	
09	Quyết định	15/2008/QĐ-UBND	Về việc thành lập Phòng Tài nguyên & Môi trường	27/5/2008	
10	Quyết định	16/2008/QĐ-UBND	Về việc thành lập Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội Quận 9.	27/5/2008	
11	Quyết định	17/2008/QĐ-UBND	V/v thành lập Phòng Văn hóa và Thông tin Quận 9	27/5/2008	
12	Quyết định	18/2008/QĐ-UBND	V/v thành lập Phòng Giáo dục và Đào tạo Quận 9	27/5/2008	
13	Quyết định	19/2008/QĐ-UBND	V/v thành lập Phòng Y tế Quận 9	27/5/2008	
14	Quyết định	20/2008/QĐ-UBND	V/v thành lập cơ quan Thanh tra Quận 9	27/5/2008	
15	Quyết định	22/2008/QĐ-UBND	V/v thành lập Phòng Kinh tế Quận 9	27/5/2008	
16	Quyết định	23/2008/QĐ-UBND	V/v thành lập Phòng Quản lý đô thị Quận 9	27/5/2008	
17	Quyết định	01/2009/QĐ-UBND	V/v ban hành lộ giới hẻm trên địa bàn Quận 9	16/02/2009	
18	Quyết định	02/2009/QĐ-UBND	V/v thành lập tổ dân phố mới (tổ 7) thuộc khu phố Thái Bình II tại phường Long Bình.	18/02/2009	
19	Quyết định	03/2009/QĐ-UBND	V/v chia tách tổ dân phố tại khu phố 1 và khu phố 3 thuộc phường TNPB.	20/02/2009	
20	Quyết định	05/2009/QĐ-UBND	V/v chia tách tổ dân phố tại khu phố 2 thuộc phường TNPB.	06/3/2009	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú <sup>1</sup>
21	Quyết định	09/2009/QĐ-UBND	V/v thành lập Ban Bồi thường, giải phóng mặt bằng Quận 9.	09/4/2009	
22	Quyết định	10/2009/QĐ-UBND	V/v ban hành Quy chế tổ chức & hoạt động của Ban Bồi thường Quận 9	09/4/2009	
23	Quyết định	11/2009/QĐ-UBND	V/v chia tách, sắp xếp lại khu phố 2 thuộc phường Tăng Nhơn Phú B, Quận 9.	24/4/2009	
24	Quyết định	12/2009/QĐ-UBND	V/v đổi tên Văn phòng Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân Quận 9 thành Văn phòng Ủy ban nhân dân Quận 9.	27/4/2009	
25	Quyết định	16/2009/QĐ-UBND	V/v ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Lao động - Thương binh & xã hội Quận 9	18/5/2009	
26	Quyết định	18/2009/QĐ-UBND	V/v ban hành Quy chế tổ chức & hoạt động của Hội đồng Bồi thường, hỗ trợ và tái định cư của các dự án trên địa bàn Quận 9	11/6/2009	
27	Quyết định	23/2009/QĐ-UBND	V/v chia tách tổ dân phố tại khu phố 1, khu phố 4 và khu phố 5 thuộc phường Phước Long B.	12/8/2009	
28	Quyết định	26/2009/QĐ-UBND	V/v ban hành Kế hoạch thực hiện chiến lược Quốc gia phòng, chống tham nhũng đến năm 2020.	06/11/2009	
29	Quyết định	28/2009/QĐ-UBND	Ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Tài nguyên và Môi trường Quận 9.	09/12/2009	
30	Quyết định	29/2009/QĐ-UBND	Ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Tư pháp Quận 9.	09/12/2009	
31	Quyết định	30/2009/QĐ-UBND	Ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Thanh tra Quận 9	09/12/2009	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú <sup>1</sup>
32	Quyết định	04/2010/QĐ-UBND	Ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Văn hóa & thông tin Quận 9.	01/3/2010	
33	Quyết định	05/2010/QĐ-UBND	Ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Y tế Quận 9	09/3/2010	
34	Quyết định	07/2010/QĐ-UBND	Ban hành Quy chế tổ chức & hoạt động của Văn phòng UBND Quận 9	12/4/2010	
35	Quyết định	08/2010/QĐ-UBND	Ban hành Quy chế tổ chức & hoạt động của Ban chỉ đạo Thi hành án Quận 9.	28/7/2010	
36	Quyết định	09/2010/QĐ-UBND	Ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của Ban quản lý đầu tư xây dựng công trình Quận 9.	25/8/2010	
37	Quyết định	12/2010/QĐ-UBND	Về việc sửa đổi, bổ sung quy chế tổ chức tổ chức & hoạt động của Phòng Tài nguyên & Môi trường Quận 9.	28/12/2010	
38	Quyết định	13/2010/QĐ-UBND	Ban hành quy chế tổ chức & hoạt động của Trung tâm y tế dự phòng Quận 9.	30/12/2010	
39	Quyết định	01/2011/QĐ-UBND	Ban hành quy chế làm việc của UBND Quận 9	04/11/2011	
40	Quyết định	02/2011/QĐ-UBND	Ban hành quy chế làm việc của Phòng Quản lý đô thị Quận 9.	04/01/2011	
41	Quyết định	07/2011/QĐ-UBND	Ban hành quy chế tổ chức & hoạt động của Phòng Tài chính - Kế hoạch Quận 9.	25/02/2011	
42	Quyết định	11/2011/QĐ-UBND	Ban hành Kế hoạch thực hiện Chương trình hành động Quận ủy 9 về thực hiện Nghị quyết Đại hội Đảng bộ Quận 9 lần IV về chương trình cải cách hành chính giai đoạn 2011 - 2015	12/8/2011	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú <sup>1</sup>
43	Quyết định	13/2011/QĐ-UBND	Ban hành Quy chế công tác văn thư, lưu trữ các cơ quan, tổ chức thuộc Ủy ban nhân dân Quận 9.	23/9/2011	
44	Quyết định	15/2011/QĐ-UBND	Quyết định về ban hành Quy định khu vực, đường phố, địa điểm sản xuất kinh doanh vật liệu xây dựng, nơi để phế thải vật liệu xây dựng trên địa bàn Quận 9	23/12/2011	
45	Quyết định	01/2012/QĐ-UBND	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Giáo dục và Đào tạo Quận 9.	13/01/2012	
46	Quyết định	07/2012/QĐ-UBND	Quyết định ban hành quy chế về kiểm tra, xử lý và rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật trên địa bàn Quận 9	19/04/2012	
47	Quyết định	08/2012/QĐ-UBND	Quyết định ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Ban chỉ huy Phòng, chống lụt, bão và tìm kiếm cứu nạn Quận 9.	05/7/2012	
48	Quyết định	09/2012/QĐ-UBND	Quyết định về sửa đổi, bổ sung Quyết định số 01/2009/QĐ-UBND về ban hành lộ giới hẻm trên địa bàn Quận 9.	14/8/2012	
49	Quyết định	03/2013/QĐ-UBND	Quyết định ban hành quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Nội vụ Quận 9.	04/7/2013	
50	Quyết định	05/2013/QĐ-UBND	Quyết định ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của Bệnh viện Quận 9	01/10/2013	
51	Quyết định	06/2013/QĐ-UBND	Quyết định về việc bãi bỏ các văn bản đã hết hiệu lực do UBND Quận 9 ban hành.	04/10/2013	
52	Quyết định	08/2013/QĐ-UBND	Quyết định ban hành quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Kinh tế Quận 9.	20/12/2013	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú <sup>1</sup>
<b>I. LĨNH VỰC QUẢN LÝ HÀNH CHÍNH (Chỉ thị)</b>					
01	Chỉ thị	01/2006/CT-UBND	Về một số biện pháp tăng cường triển khai thi hành Luật đất đai.	27/02/2006	
02	Chỉ thị	02/2009/CT-UBND	V/v xây dựng ban chỉ huy quân sự phường vững mạnh toàn diện.	21/7/2009	
03	Chỉ thị	04/2009/CT-UBND	V/v tăng cường quản lý đất do nhà nước trực tiếp quản lý trên địa bàn Quận 9.	14/12/2009	
04	Chỉ thị	02/2013/CT-UBND	Chỉ thị về tăng cường quản lý cán bộ, công chức, viên chức và người quản lý doanh nghiệp.	04/7/2013	
05	Chỉ thị	04/2013/CT-UBND	Chỉ thị về tăng cường công tác quản lý nhà nước về xây dựng trên địa bàn quận.	01/8/2013	
06	Chỉ thị	07/2013/CT-UBND	Về công tác tuyển chọn và gọi công dân nhập ngũ, phục vụ có thời hạn trong lực lượng công an nhân dân, tuyển sinh quân sự; đăng ký, quản lý, huấn luyện kiểm tra sẵn sàng động viên lực lượng dự bị động viên năm 2014.	14/10/2013	
<b>Tổng số: 58 văn bản</b>					

**Mẫu số: 07**

Ban hành kèm theo Thông tư số 09/2013/TT-BTP ngày 15/6/2013 của Bộ trưởng Bộ Tư pháp quy định chi tiết thi hành Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06/02/2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật

**DANH MỤC**

**VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT CỦA HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN,  
ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN 9 CẦN SỬA ĐỔI, BỔ SUNG, THAY THẾ, BÃI BỎ TRONG KỲ HỆ THỐNG HÓA**

<b>STT</b>	<b>Tên loại văn bản</b>	<b>Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản<sup>1</sup></b>	<b>Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản</b>	<b>Kiến nghị (sửa đổi, bổ sung, thay thế, bãi bỏ hoặc ban hành mới)</b>	<b>Nội dung kiến nghị/ Lý do kiến nghị</b>	<b>Cơ quan/ đơn vị chủ trì soạn thảo</b>	<b>Thời hạn xử lý/ kiến nghị xử lý; tình hình xây dựng</b>
1	Quyết định	07/2012/QĐ-UBND	Quyết định ban hành quy chế về kiểm tra, xử lý và rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật trên địa bàn Quận 9.	Sửa đổi bổ sung	Phù hợp với Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06/02/2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật và Thông tư số 09/2013/TT-BTP ngày 15/6/2013 của Bộ trưởng Bộ Tư pháp quy định chi tiết thi hành Nghị định số 16/2013/NĐ-CP.	- Phòng Tư pháp phối hợp với văn Phòng Ủy ban nhân dân quận và các Phòng, Ban chuyên môn.	Trong quý I/2014

<sup>1</sup> Trường hợp kiến nghị ban hành mới thì không cần ghi nội dung này

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Kiến nghị (sửa đổi, bổ sung, thay thế, bãi bỏ hoặc ban hành mới)	Nội dung kiến nghị/ Lý do kiến nghị	Cơ quan/ đơn vị chủ trì soạn thảo	Thời hạn xử lý/ kiến nghị xử lý; tình hình xây dựng
2	Quyết định	10/2011/QĐ-UBND	Ban hành quy trình, trình tự, thủ tục theo cơ chế “Một cửa liên thông” & trách nhiệm trong việc giải quyết hồ sơ hành chính đăng ký kinh doanh và cấp Giấy chứng nhận đăng ký thuế trên địa bàn Quận 9.	Đề xuất bãi bỏ	Không phù hợp với Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06/02/2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật và các văn bản quy phạm pháp luật khác	Phòng Kinh tế	Quý III/2014
	Quyết định	09/2013/QĐ-UBND	Quyết định ban hành quy trình trình tự, thủ tục theo cơ chế “Một cửa liên thông” và trách nhiệm trong việc giải quyết hồ sơ hành chính lĩnh vực nhà đất trên địa bàn Quận 9.	Đề xuất bãi bỏ	Không phù hợp với Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06/02/2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật và các văn bản quy phạm pháp luật khác	Phòng Tài nguyên và Môi trường	Quý III/2014
Tổng số: 03 văn bản							

**ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN TÂN BÌNH****ỦY BAN NHÂN DÂN  
QUẬN TÂN BÌNH****CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 03/QĐ-UBND

*Tân Bình, ngày 15 tháng 7 năm 2014***QUYẾT ĐỊNH**

**Về công bố kết quả hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật  
kỳ đầu theo Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06/02/2013 của Chính phủ  
về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật**

**ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN TÂN BÌNH**

Căn cứ Luật Tổ chức Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 26 tháng 11 năm 2003;

Căn cứ Luật Ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 03 tháng 12 năm 2004;

Căn cứ Luật Ban hành văn bản quy phạm pháp luật ngày 03 tháng 6 năm 2008;

Căn cứ Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06 tháng 02 năm 2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật;

Căn cứ Thông tư số 09/2013/TT-BTP ngày 15 tháng 6 năm 2013 của Bộ Tư pháp quy định chi tiết thi hành Nghị định số 16/2013/NĐ-CP ngày 06 tháng 02 năm 2013 của Chính phủ về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật;

Xét đề nghị của Trưởng Phòng Tư pháp quận tại Tờ trình số 234/TTr-TP ngày 07 tháng 7 năm 2014,

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Nay công bố kết quả hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật kỳ đầu (tính đến ngày 31/3/2014) của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình theo Nghị định số



16/2013/NĐ-CP ngày 06/02/2013 về rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật, bao gồm:

1. Tập hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân quận Tân Bình trong kỳ hệ thống hóa;

2. Danh mục văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân quận Tân Bình thuộc đối tượng hệ thống hóa trong kỳ hệ thống hóa;

3. Danh mục văn bản quy phạm pháp luật còn hiệu lực của Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân quận Tân Bình thuộc đối tượng hệ thống hóa trong kỳ hệ thống hóa;

4. Danh mục văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân quận Tân Bình cần sửa đổi, bổ sung, thay thế, bãi bỏ hoặc ban hành mới trong kỳ hệ thống hóa;

5. Danh mục văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân quận Tân Bình hết hiệu lực toàn bộ hoặc một phần trong kỳ hệ thống hóa;

**Điều 2.** Giao Văn phòng Ủy ban nhân dân quận phối hợp cùng Phòng Tư pháp quận tổ chức niêm yết kết quả hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật tại Trung tâm hành chính quận.

**Điều 3.** Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ký.

**Điều 4.** Chánh Văn phòng Ủy ban nhân dân quận, Trưởng Phòng Tư pháp, Thủ trưởng các phòng ban quận, Chủ tịch Ủy ban nhân dân 15 phường và các tổ chức, cá nhân có liên quan chịu trách nhiệm thi hành quyết định này./.

**TM. ỦY BAN NHÂN DÂN  
CHỦ TỊCH**

**Châu Văn La**

**DANH MỤC VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT CỦA HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN,  
ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN TÂN BÌNH THUỘC ĐỐI TƯỢNG  
HỆ THỐNG HÓA TRONG KỲ HỆ THỐNG HÓA**

<b>STT</b>	<b>Tên loại văn bản</b>	<b>Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản</b>	<b>Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản</b>	<b>Thời điểm có hiệu lực</b>	<b>Ghi chú</b>
<b>I. LĨNH VỰC QUY HOẠCH ĐỊA GIỚI HÀNH CHÍNH</b>					
1	Nghị quyết	40/2003/NQ-HĐND Ngày 18/7/2003	Nghị quyết HĐND quận Tân Bình khóa VIII kỳ họp thứ 10 về việc thông qua đề án chia tách quận, phường	18/7/2003	
<b>II. LĨNH VỰC QUY HOẠCH LỘ GIỚI MỘT SỐ HẸM</b>					
1	Quyết định	26/2004/QĐ-UBND Ngày 24/11/2004	Quyết định về việc công bố lộ giới từ 12m trở xuống trên địa bàn phường 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 10, 12 trên địa bàn quận Tân Bình.	01/12/2004	
2	Quyết định	53/2005/QĐ-UBND Ngày 31/8/2005	Quyết định về việc công bố lộ giới từ 12m trở xuống trên địa bàn phường 9, 11, 13, 14, 15 trên địa bàn quận Tân Bình.	07/9/2005	
<b>III. LĨNH VỰC TÀI NGUYÊN - MÔI TRƯỜNG</b>					
1	Quyết định	08/2007/QĐ-UBND Ngày 30/8/2007	Quyết định về cấp giấy phép, gia hạn, điều chỉnh nội dung giấy phép thăm dò, khai thác nước dưới đất và mức thu phí thăm định hồ sơ và lệ phí cấp giấy phép thăm dò, khai thác, sử dụng tài nguyên nước trên địa bàn quận Tân Bình	06/9/2007	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú
2	Quyết định	04/2010/QĐ-UBND Ngày 14/7/2010	Quyết định về việc sửa đổi, bổ sung Quyết định số 08/2007/QĐ-UBND của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình về cấp giấy phép, gia hạn, điều chỉnh nội dung giấy phép thăm dò, khai thác nước dưới đất và mức thu phí thăm định hồ sơ và lệ phí cấp giấy phép thăm dò, khai thác, sử dụng tài nguyên nước trên địa bàn quận Tân Bình	21/7/2010	
3	Quyết định	05/2010/QĐ-UBND Ngày 14/7/2010	Quyết định về việc bãi bỏ và thay thế văn bản của Ủy ban nhân dân quận quy định thủ tục hành chính đang áp dụng tại Phòng Tài nguyên và Môi trường trong lĩnh vực đất đai.	21/7/2010	
<b>IV. LĨNH VỰC TỔ CHỨC VÀ HOẠT ĐỘNG CỦA CÁC ĐƠN VỊ</b>					
1	Quyết định	24/2004/QĐ-UBND Ngày 12/10/2004	Quyết định v/v ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của BQL Chợ Hoàng Hoa Thám.	19/10/2004	
2	Quyết định	06/QĐ-UBND Ngày 05/4/2006	QĐ v/v ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Giáo dục và đào tạo quận Tân Bình.	12/4/2006	
3	Quyết định	03/2007/QĐ-UBND Ngày 10/4/2007	Quyết định về việc ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của Trung tâm Y tế Dự phòng quận Tân Bình	17/4/2007	
4	Quyết định	09/2007/QĐ-UBND Ngày 5/9/2007	Quyết định về việc ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của Bệnh viện Tân Bình.	12/9/2007	
5	Quyết định	06/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Văn phòng Hội đồng nhân dân - Ủy ban nhân dân quận Tân Bình.	23/6/2008	
6	Quyết định	07/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Nội vụ.	23/6/2008	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú
7	Quyết định	08/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Kinh tế	23/6/2008	
8	Quyết định	09/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Y tế	23/6/2008	
9	Quyết định	10/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Tài nguyên - Môi trường.	23/6/2008	
10	Quyết định	11/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Văn hóa Thông tin - Thể thao	23/6/2008	
11	Quyết định	12/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Lao động - Thương binh - Xã hội	23/6/2008	
12	Quyết định	13/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Tài chính - Kế hoạch	23/6/2008	
13	Quyết định	14/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Tư pháp	23/6/2008	
14	Quyết định	15/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Quản lý đô thị	23/6/2008	
15	Quyết định	16/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Giáo dục - Đào tạo.	23/6/2008	
16	Quyết định	17/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Thanh tra quận Tân Bình	23/6/2008	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú
17	Quyết định	01/2009/QĐ-UBND Ngày 20/02/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Nội vụ quận Tân Bình	27/02/2009	
18	Quyết định	02/2009/QĐ-UBND Ngày 20/02/2009	Quyết định ban hành quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Y tế quận Tân Bình	27/02/2009	
19	Quyết định	03/2009/QĐ-UBND Ngày 27/02/2009	Quyết định về kiện toàn tổ chức Ban Bồi thường, giải phóng mặt bằng thuộc Ủy ban nhân dân quận Tân Bình	05/3/2009	
20	Quyết định	04/2009/QĐ-UBND Ngày 24/4/2009	Quyết định về đổi tên Văn phòng Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân quận Tân Bình thành Văn phòng Ủy ban nhân dân quận Tân Bình	30/4/2009	
21	Quyết định	05/2009/QĐ-UBND Ngày 04/5/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Lao động - Thương binh và Xã hội quận Tân Bình	11/5/2009	
22	Quyết định	06/2009/QĐ-UBND Ngày 21/5/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Ban Bồi thường, giải phóng mặt bằng quận Tân Bình	28/5/2009	
23	Quyết định	07/2009/QĐ-UBND Ngày 06/7/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Văn hóa và Thông tin quận Tân Bình	13/7/2009	
24	Quyết định	10/2009/QĐ-UBND Ngày 18/11/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Tư pháp quận Tân Bình	25/11/2009	
25	Quyết định	11/2009/QĐ-UBND Ngày 18/11/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Thanh tra quận Tân Bình	25/11/2009	
26	Quyết định	13/2009/QĐ-UBND Ngày 08/12/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Tài nguyên và Môi trường quận Tân Bình	15/12/2009	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú
27	Quyết định	01/2010/QĐ-UBND Ngày 25/5/2010	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Văn phòng Ủy ban nhân dân quận Tân Bình.	01/6/2010	
28	Quyết định	02/2010/QĐ-UBND Ngày 02/7/2010	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Ban quản lý Chợ Tân Bình	09/7/2010	
29	Quyết định	06/2010/QĐ-UBND Ngày 19/8/2010	Quyết định ban hành Quy chế làm việc của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình	26/8/2010	
30	Quyết định	07/2010/QĐ-UBND Ngày 15/10/2010	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Chợ Phạm Văn Hai	22/10/2010	
31	Quyết định	08/2010/QĐ-UBND Ngày 15/10/2010	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Ban quản lý chợ Bàu Cát.	22/10/2010	
32	Quyết định	02/2011/QĐ-UBND Ngày 31/3/2011	Quyết định về việc ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Quản lý đô thị quận Tân Bình	06/4/2011	
33	Quyết định	03/2011/QĐ-UBND Ngày 21/4/2011	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Ban quản lý đầu tư xây dựng công trình công cộng quận Tân Bình	28/4/2011	
34	Quyết định	07/2011/QĐ-UBND Ngày 09/11/2011	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Kinh tế quận Tân Bình	16/11/2011	
35	Quyết định	08/2011/QĐ-UBND Ngày 09/11/2011	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Trung tâm dạy nghề quận Tân Bình	16/11/2011	
36	Quyết định	04/2012/QĐ-UBND Ngày 27/6/2012	Quyết định của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Tài chính - Kế hoạch quận Tân Bình.	04/7/2012	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú
37	Quyết định	06/2012/QĐ-UBND Ngày 12/9/2012	Quyết định số 06/2012/QĐ-UBND của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình về việc sửa đổi, bổ sung Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Quản lý đô thị quận Tân Bình.	19/9/2012	
<b>V. LĨNH VỰC Y TẾ - VỆ SINH AN TOÀN THỰC PHẨM</b>					
1	Chỉ thị	03/2007/CT-UBND Ngày 10/7/2007	Chỉ thị về Tăng cường thực hiện các biện pháp bảo đảm Vệ sinh an toàn thực phẩm trên địa bàn quận.	17/7/2007	
2	Chỉ thị	08/2007/CT-UBND Ngày 30/8/2007	Chỉ thị về tăng cường thực hiện các biện pháp phòng, chống sốt xuất huyết trên địa bàn quận	06/9/2007	
3	Quyết định	15/2006/QĐ-UBND Ngày 24/11/2006	QĐ v/v Ủy quyền cấp giấy chứng nhận đủ điều kiện vệ sinh an toàn thực phẩm.	01/12/2006	
<b>VI. LĨNH VỰC KHÁC</b>					
1	Quyết định	04/2006/QĐ-UBND Ngày 30/3/2006	Quyết định ban hành Quy chế bảo vệ bí mật nhà nước quận Tân Bình.	06/4/2006	
2	Chỉ thị	04/2007/CT-UBND Ngày 15/8/2007	Chỉ Thị về triển khai thực hiện Nghị định số 37/2007/NĐ-CP ngày 9 tháng 3 năm 2007 của Chính phủ về minh bạch tài sản, thu nhập.	22/8/2007	
3	Chỉ thị	07/2007/CT-UBND Ngày 20/8/2007	Chỉ thị về triển khai thực hiện Luật Cư trú và các quy định của pháp luật về đăng ký và quản lý cư trú trên địa bàn quận Tân Bình.	27/8/2007	
4	Chỉ thị	09/2007/CT-UBND Ngày 24/9/2007	Chỉ thị về thực hiện công tác đấu tranh phòng, chống tội phạm	30/9/2009	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú
5	Quyết định	08/2009/QĐ-UBND Ngày 25/9/2009	Quyết định về bãi bỏ văn bản quy phạm pháp luật	01/10/2009	
6	Quyết định	09/2009/QĐ-UBND Ngày 25/9/2009	Quyết định về công bố văn bản quy phạm pháp luật hết hiệu lực thi hành	01/10/2009	
7	Quyết định	12/2009/QĐ-UBND Ngày 27/11/2009	Quyết định về ban hành kế hoạch thực hiện Chiến lược quốc gia phòng, chống tham nhũng đến năm 2020	04/12/2009	
8	Quyết định	03/2010/QĐ-UBND Ngày 14/7/2010	Quyết định về việc bãi bỏ, thay thế các văn bản của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình quy định thủ tục hành chính đang áp dụng tại Ủy ban nhân dân quận Tân Bình trong lĩnh vực giải quyết khiếu nại, tố cáo	24/7/2010	
9	Quyết định	04/2011/QĐ-UBND Ngày 20/5/2011	Quyết định về việc bãi bỏ văn bản quy phạm pháp luật do UBND quận Tân Bình ban hành do không còn phù hợp với quy định của pháp luật hiện hành	27/5/2011	
10	Quyết định	05/2011/QĐ-UBND Ngày 20/5/2011	Quyết định về việc công bố văn bản quy phạm pháp luật do UBND quận Tân Bình ban hành hết hiệu lực thi hành	27/5/2011	
11	Quyết định	06/2011/QĐ-UBND Ngày 13/7/2011	Quyết định ban hành Quy định khu vực, đường phố, địa điểm sản xuất, kinh doanh vật liệu xây dựng, nơi để phế thải vật liệu xây dựng trên địa bàn quận Tân Bình.	20/7/2011	
12	Quyết định	09/2011/QĐ-UBND Ngày 10/11/2011	Quyết định ban hành Quy chế quản lý, sử dụng tài sản nhà nước tại các cơ quan hành chính, đơn vị sự nghiệp công lập, tổ chức chính trị - xã hội được ngân sách nhà nước đảm bảo hoạt động	17/11/2011	
13	Quyết định	01/2012/QĐ-UBND Ngày 05/3/2012	Quyết định ban hành Quy trình giải quyết thủ tục hành chính liên quan đến lĩnh vực quản lý tài sản nhà nước trên địa bàn quận Tân Bình	12/3/2012	



STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú
14	Quyết định	02/2012/QĐ-UBND Ngày 20/4/2012	Quyết định số 02/2012/QĐ-UBND ngày 20 tháng 4 năm 2012 của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình Ban hành Quy chế về kiểm tra, xử lý và rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật trên địa bàn quận Tân Bình.	27/4/2012	
15	Quyết định	03/2012/QĐ-UBND Ngày 20/4/2012	Quyết định số 03/2012/QĐ-UBND ngày 20 tháng 4 năm 2012 của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình về việc công bố văn bản quy phạm pháp luật hết hiệu lực thi hành.	27/4/2012	
16	Quyết định	05/2012/QĐ-UBND Ngày 05/7/2012	Quyết định số 05/2012/QĐ-UBND ngày 05 tháng 7 năm 2012 của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình về việc sửa đổi, bổ sung Quyết định số 09/2011/QĐ-UBND ngày 10 tháng 11 năm 2011 của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình về việc ban hành Quy chế quản lý, sử dụng tài sản nhà nước tại các cơ quan hành chính, đơn vị sự nghiệp công lập, tổ chức chính trị - xã hội được ngân sách nhà nước đảm bảo kinh phí hoạt động.	12/7/2012	
17	Quyết định	01/2013/QĐ-UBND Ngày 23/4/2013	Quyết định về công bố văn bản quy phạm pháp luật hết hiệu lực thi hành	30/4/2013	
<b>Tổng số: 63 văn bản</b>					

**Người lập bảng**

**Nguyễn Trung Thành**

**CHỦ TỊCH**

**Châu Văn La**

**DANH MỤC VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT CÒN HIỆU LỰC CỦA HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN,  
ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN TÂN BÌNH THUỘC ĐỐI TƯỢNG  
HỆ THỐNG HÓA TRONG KỲ HỆ THỐNG HÓA**

<b>STT</b>	<b>Tên loại văn bản</b>	<b>Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản</b>	<b>Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản</b>	<b>Thời điểm có hiệu lực</b>	<b>Ghi chú</b>
<b>I. LĨNH VỰC QUY HOẠCH ĐỊA GIỚI HÀNH CHÍNH</b>					
1	Nghị quyết	40/2003/NQ-HĐND Ngày 18/7/2003	Nghị quyết HĐND quận Tân Bình khóa VIII kỳ họp thứ 10 về việc thông qua đề án chia tách quận, phường	18/7/2003	
<b>II. LĨNH VỰC QUY HOẠCH LỘ GIỚI MỘT SỐ HẸM</b>					
1	Quyết định	26/2004/QĐ-UBND Ngày 24/11/2004	Quyết định về việc công bố lộ giới từ 12m trở xuống trên địa bàn phường 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 10, 12 trên địa bàn quận Tân Bình.	01/12/2004	
2	Quyết định	53/2005/QĐ-UBND Ngày 31/8/2005	Quyết định về việc công bố lộ giới từ 12m trở xuống trên địa bàn phường 9, 11, 13, 14, 15 trên địa bàn quận Tân Bình.	07/9/2005	
<b>III. LĨNH VỰC TÀI NGUYÊN - MÔI TRƯỜNG</b>					
1	Quyết định	08/2007/QĐ-UBND Ngày 30/8/2007	Quyết định về cấp giấy phép, gia hạn, điều chỉnh nội dung giấy phép thăm dò, khai thác nước dưới đất và mức thu phí thăm định hồ sơ và lệ phí cấp giấy phép thăm dò, khai thác, sử dụng tài nguyên nước trên địa bàn quận Tân Bình	06/9/2007	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú
2	Quyết định	04/2010/QĐ-UBND Ngày 14/7/2010	Quyết định về việc sửa đổi, bổ sung Quyết định số 08/2007/QĐ-UBND của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình về cấp giấy phép, gia hạn, điều chỉnh nội dung giấy phép thăm dò, khai thác nước dưới đất và mức thu phí thăm định hồ sơ và lệ phí cấp giấy phép thăm dò, khai thác, sử dụng tài nguyên nước trên địa bàn quận Tân Bình	21/7/2010	
3	Quyết định	05/2010/QĐ-UBND Ngày 14/7/2010	Quyết định về việc bãi bỏ và thay thế văn bản của Ủy ban nhân dân quận quy định thủ tục hành chính đang áp dụng tại Phòng Tài nguyên và Môi trường trong lĩnh vực đất đai.	21/7/2010	
<b>IV. LĨNH VỰC TỔ CHỨC VÀ HOẠT ĐỘNG CỦA CÁC ĐƠN VỊ</b>					
1	Quyết định	24/2004/QĐ-UBND Ngày 12/10/2004	Quyết định v/v ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của BQL Chợ Hoàng Hoa Thám.	19/10/2004	
2	Quyết định	06/QĐ-UBND Ngày 05/4/2006	Quyết định v/v ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Phòng Giáo dục và đào tạo quận Tân Bình.	12/4/2006	
3	Quyết định	03/2007/QĐ-UBND Ngày 10/4/2007	Quyết định về việc ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của Trung tâm Y tế Dự phòng quận Tân Bình	17/4/2007	
4	Quyết định	09/2007/QĐ-UBND Ngày 5/9/2007	Quyết định về việc ban hành quy chế tổ chức và hoạt động của Bệnh viện Tân Bình.	12/9/2007	
5	Quyết định	06/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Văn phòng Hội đồng nhân dân - Ủy ban nhân dân quận Tân Bình.	23/6/2008	
6	Quyết định	07/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Nội vụ.	23/6/2008	
7	Quyết định	08/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Kinh tế	23/6/2008	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú
8	Quyết định	09/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Y tế	23/6/2008	
9	Quyết định	10/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Tài nguyên-Môi trường.	23/6/2008	
10	Quyết định	11/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Văn hóa Thông tin - Thể thao	23/6/2008	
11	Quyết định	12/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Lao động - Thương binh - Xã hội	23/6/2008	
12	Quyết định	13/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Tài chính - Kế hoạch	23/6/2008	
13	Quyết định	14/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Tư pháp	23/6/2008	
14	Quyết định	15/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Quản lý đô thị	23/6/2008	
15	Quyết định	16/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Phòng Giáo dục - Đào tạo.	23/6/2008	
16	Quyết định	17/2008/QĐ-UBND Ngày 16/6/2008	Quyết định thành lập Thanh tra quận Tân Bình	23/6/2008	
17	Quyết định	01/2009/QĐ-UBND Ngày 20/2/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Nội vụ quận Tân Bình	27/02/2009	
18	Quyết định	02/2009/QĐ-UBND Ngày 20/2/2009	Quyết định ban hành quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Y tế quận Tân Bình	27/02/2009	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú
19	Quyết định	04/2009/QĐ-UBND Ngày 24/4/2009	Quyết định về đổi tên Văn phòng Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân quận Tân Bình thành Văn phòng Ủy ban nhân dân quận Tân Bình	30/4/2009	
20	Quyết định	05/2009/QĐ-UBND Ngày 04/5/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Lao động- Thương binh và xã hội quận Tân Bình	11/5/2009	
21	Quyết định	07/2009/QĐ-UBND Ngày 06/7/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Văn hóa và Thông tin quận Tân Bình	13/7/2009	
22	Quyết định	11/2009/QĐ-UBND Ngày 18/11/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Thanh tra quận Tân Bình	25/11/2009	
23	Quyết định	13/2009/QĐ-UBND Ngày 08/12/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Tài nguyên và Môi trường quận Tân Bình	15/12/2009	
24	Quyết định	01/2010/QĐ-UBND Ngày 25/5/2010	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Văn phòng Ủy ban nhân dân quận Tân Bình.	01/6/2010	
25	Quyết định	02/2010/QĐ-UBND Ngày 02/7/2010	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Ban quản lý Chợ Tân Bình	09/7/2010	
26	Quyết định	06/2010/QĐ-UBND Ngày 19/8/2010	Quyết định ban hành Quy chế làm việc của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình	26/8/2010	
27	Quyết định	07/2010/QĐ-UBND Ngày 15/10/2010	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Chợ Phạm Văn Hai	22/10/2010	
28	Quyết định	08/2010/QĐ-UBND Ngày 15/10/2010	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Ban quản lý chợ Bàu Cát.	22/10/2010	
29	Quyết định	02/2011/QĐ-UBND Ngày 31/3/2011	Quyết định về việc ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Quản lý đô thị quận Tân Bình	06/4/2011	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú
30	Quyết định	03/2011/QĐ-UBND Ngày 21/4/2011	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Ban quản lý đầu tư xây dựng công trình công cộng quận Tân Bình	28/4/2011	
31	Quyết định	07/2011/QĐ-UBND Ngày 09/11/2011	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Kinh tế quận Tân Bình	16/11/2011	
32	Quyết định	08/2011/QĐ-UBND Ngày 09/11/2011	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Trung tâm dạy nghề quận Tân Bình	16/11/2011	
33	Quyết định	04/2012/QĐ-UBND Ngày 27/6/2012	Quyết định của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Tài chính - Kế hoạch quận Tân Bình.	04/7/2012	
34	Quyết định	06/2012/QĐ-UBND Ngày 12/9/2012	Quyết định số 06/2012/QĐ-UBND của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình về việc sửa đổi, bổ sung Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Quản lý đô thị quận Tân Bình.	19/9/2012	
<b>V. LĨNH VỰC Y TẾ - VỆ SINH AN TOÀN THỰC PHẨM</b>					
1	Chỉ thị	08/2007/CT-UBND Ngày 30/8/2007	Chỉ thị về tăng cường thực hiện các biện pháp phòng, chống sốt xuất huyết trên địa bàn quận	06/9/2007	
<b>VI. LĨNH VỰC KHÁC</b>					
1	Quyết định	04/2006/QĐ-UBND Ngày 30/3/2006	Quyết định ban hành Quy chế bảo vệ bí mật nhà nước quận Tân Bình.	06/4/2006	
2	Chỉ thị	07/2007/CT-UBND Ngày 20/8/2007	Chỉ thị về triển khai thực hiện Luật Cư trú và các quy định của pháp luật về đăng ký và quản lý cư trú trên địa bàn quận Tân Bình.	27/8/2007	
3	Chỉ thị	09/2007/CT-UBND Ngày 24/9/2007	Chỉ thị về thực hiện công tác đấu tranh phòng, chống tội phạm	30/9/2009	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú
4	Quyết định	08/2009/QĐ-UBND Ngày 25/9/2009	Quyết định về bãi bỏ văn bản quy phạm pháp luật	01/10/2009	
5	Quyết định	09/2009/QĐ-UBND Ngày 25/9/2009	Quyết định về công bố văn bản quy phạm pháp luật hết hiệu lực thi hành	01/10/2009	
6	Quyết định	12/2009/QĐ-UBND Ngày 27/11/2009	Quyết định về ban hành kế hoạch thực hiện Chiến lược quốc gia phòng, chống tham nhũng đến năm 2020	04/12/2009	
7	Quyết định	03/2010/QĐ-UBND Ngày 14/7/2010	Quyết định về việc bãi bỏ, thay thế các văn bản của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình quy định thủ tục hành chính đang áp dụng tại Ủy ban nhân dân quận Tân Bình trong lĩnh vực giải quyết khiếu nại, tố cáo	24/7/2010	
8	Quyết định	04/2011/QĐ-UBND Ngày 20/5/2011	Quyết định về việc bãi bỏ văn bản quy phạm pháp luật do UBND quận Tân Bình ban hành do không còn phù hợp với quy định của pháp luật hiện hành	27/5/2011	
9	Quyết định	05/2011/QĐ-UBND Ngày 20/5/2011	Quyết định về việc công bố văn bản quy phạm pháp luật do UBND quận Tân Bình ban hành hết hiệu lực thi hành	27/5/2011	
10	Quyết định	06/2011/QĐ-UBND Ngày 13/7/2011	Quyết định ban hành Quy định khu vực, đường phố, địa điểm sản xuất, kinh doanh vật liệu xây dựng, nơi để phế thải vật liệu xây dựng trên địa bàn quận Tân Bình.	20/7/2011	
11	Quyết định	09/2011/QĐ-UBND Ngày 10/11/2011	Quyết định ban hành Quy chế quản lý, sử dụng tài sản nhà nước tại các cơ quan hành chính, đơn vị sự nghiệp công lập, tổ chức chính trị - xã hội được ngân sách nhà nước đảm bảo hoạt động	17/11/2011	
12	Quyết định	01/2012/QĐ-UBND Ngày 05/3/2012	Quyết định ban hành Quy trình giải quyết thủ tục hành chính liên quan đến lĩnh vực quản lý tài sản nhà nước trên địa bàn quận Tân Bình	12/3/2012	

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Thời điểm có hiệu lực	Ghi chú
13	Quyết định	02/2012/QĐ-UBND Ngày 20/4/2012	Quyết định số 02/2012/QĐ-UBND ngày 20 tháng 4 năm 2012 của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình Ban hành Quy chế về kiểm tra, xử lý và rà soát, hệ thống hóa văn bản quy phạm pháp luật trên địa bàn quận Tân Bình.	27/4/2012	
14	Quyết định	03/2012/QĐ-UBND Ngày 20/4/2012	Quyết định số 03/2012/QĐ-UBND ngày 20 tháng 4 năm 2012 của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình về việc công bố văn bản quy phạm pháp luật hết hiệu lực thi hành.	27/4/2012	
15	Quyết định	05/2012/QĐ-UBND Ngày 05/7/2012	Quyết định số 05/2012/QĐ-UBND ngày 05 tháng 7 năm 2012 của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình về việc sửa đổi, bổ sung Quyết định số 09/2011/QĐ-UBND ngày 10 tháng 11 năm 2011 của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình về việc ban hành Quy chế quản lý, sử dụng tài sản nhà nước tại các cơ quan hành chính, đơn vị sự nghiệp công lập, tổ chức chính trị - xã hội được ngân sách nhà nước đảm bảo kinh phí hoạt động.	12/7/2012	
16	Quyết định	01/2013/QĐ-UBND Ngày 23/4/2013	Quyết định về công bố văn bản quy phạm pháp luật hết hiệu lực thi hành	30/4/2013	
<b>Tổng số: 57 văn bản</b>					

**Người lập bảng**

**Nguyễn Trung Thành**

**CHỦ TỊCH**

**Châu Văn La**



**DANH MỤC  
VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT CỦA HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN,  
ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN TÂN BÌNH HẾT HIỆU LỰC TOÀN BỘ  
HOẶC MỘT PHẦN TRONG KỶ HỆ THỐNG HÓA**

**A. VĂN BẢN HẾT HIỆU LỰC TOÀN BỘ**

<b>STT</b>	<b>Tên loại văn bản</b>	<b>Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản</b>	<b>Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản</b>	<b>Lý do hết hiệu lực</b>	<b>Ngày hết hiệu lực</b>
1	Quyết định	15/2006/QĐ-UBND Ngày 24/11/2006	Quyết định v/v Ủy quyền cấp giấy chứng nhận đủ điều kiện vệ sinh an toàn thực phẩm.	Văn bản trên có căn cứ pháp lý là Quyết định 06/2011/QĐ-BYT ngày 09/3/2006 của Bộ Y tế, Quyết định trên đã được bãi bỏ tại Quyết định 1387/QĐ-BYT của Bộ Y tế ngày 24/4/2013 của Bộ Y tế về công bố danh mục văn bản hết hiệu lực do Bộ Y tế ban hành tính đến 31/3/2013) và đã bị bãi bỏ theo Quyết định số 02/QĐ-UBND ngày 13/5/2014 của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình	13/5/2014
2	Chỉ thị	03/2007/CT-UBND Ngày 10/7/2007	Chỉ thị về Tăng cường thực hiện các biện pháp bảo đảm Vệ sinh an toàn thực phẩm trên địa bàn quận.	Văn bản trên có căn cứ pháp lý là Quyết định 06/2011/QĐ-BYT ngày 09/3/2006, Quyết định trên đã được bãi bỏ tại Quyết định 1387/QĐ-BYT của Bộ Y tế ngày 24/4/2013 của Bộ Y tế về công bố danh mục văn bản hết hiệu lực do Bộ Y tế ban hành tính đến 31/3/2013 và đã bị bãi bỏ theo Quyết định số 02/QĐ-UBND ngày 13/5/2014 của Ủy ban nhân dân quận Tân Bình	13/5/2014

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Lý do hết hiệu lực	Ngày hết hiệu lực
3	Chỉ thị	04/2007/CT-UBND Ngày 15/8/2007	Chỉ thị về triển khai thực hiện Nghị định số 37/2007/NĐ-CP ngày 9 tháng 3 năm 2007 của Chính phủ về minh bạch tài sản, thu nhập.	Căn cứ pháp lý để ban hành Chỉ thị là Nghị định 37/2007/NĐ-CP ngày 9 tháng 3 năm 2007 của Chính phủ về minh bạch tài sản, thu nhập đã được bãi bỏ bởi Nghị định số 78/2013/NĐ-CP ngày 17/7/2013 của Chính phủ về minh bạch tài sản, thu nhập.	07/7/2014
<b>Tổng số: 03 văn bản</b>					

**Người lập bảng**

**Nguyễn Trung Thành**

**CHỦ TỊCH**

**Châu Văn La**

**DANH MỤC  
VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT CỦA HỘI ĐỒNG NHÂN DÂN,  
ỦY BAN NHÂN DÂN QUẬN TÂN BÌNH CẦN SỬA ĐỔI, BỔ SUNG, THAY THẾ, BÃI BỎ  
HOẶC BAN HÀNH MỚI TRONG KỲ HỆ THỐNG HÓA**

**A. VĂN BẢN HẾT HIỆU LỰC TOÀN BỘ**

<b>STT</b>	<b>Tên loại văn bản</b>	<b>Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản</b>	<b>Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản</b>	<b>Nội dung kiến nghị/Lý do kiến nghị</b>	<b>Cơ quan/đơn vị chủ trì soạn thảo</b>	<b>Thời hạn xử lý/kiến nghị xử lý</b>
1	Quyết định	10/2009/QĐ-UBND Ngày 18/11/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Phòng Tư pháp quận Tân Bình	Hiện nay, một số quy định pháp luật hiện hành bao gồm Nghị định số 04/2012/NĐ-CP ngày 20/01/2012; Nghị định số 59/2012/NĐ-CP ngày 23/7/2012; Nghị định số 16/2010/NĐ-CP ngày 03/3/2010; Nghị định số 81/2013/NĐ-CP ngày 19/7/2013, Nghị định số 37/2014/NĐ-CP ngày 05/5/2014 đã bổ sung một số chức năng, nhiệm vụ của Phòng Tư pháp về công tác thi hành pháp luật, bồi thường nhà nước, theo dõi tình hình thi hành pháp luật, kiểm soát thủ tục hành chính, bồi thường nhà nước, xử lý vi phạm hành chính, thẩm quyền sao y bản chính, chứng thực chữ ký trên văn bản tiếng Việt.	Phòng Tư pháp	07/7/2014

STT	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu; ngày, tháng, năm ban hành văn bản	Tên gọi của văn bản/ Trích yếu nội dung của văn bản	Nội dung kiến nghị/Lý do kiến nghị	Cơ quan/đơn vị chủ trì soạn thảo	Thời hạn xử lý/kiến nghị xử lý
2	Quyết định	03/2009/QĐ-UBND Ngày 27/2/2009	Quyết định về kiện toàn tổ chức Ban Bồi thường, giải phóng mặt bằng thuộc Ủy ban nhân dân quận Tân Bình	Quyết định số 03/2009/QĐ-UB có căn cứ pháp lý là Quyết định số 17/2008/QĐ-UBND ngày 14/3/2008 của Ủy ban nhân dân thành phố và Quyết định số 65/2008/QĐ-UBND ngày 18/8/2008 của Ủy ban nhân dân thành phố đã bị bãi bỏ bởi Quyết định số 35/2010/QĐ-UBND ngày 28/5/2010 của UBND thành phố.	Ban Bồi thường giải phóng mặt bằng quận Tân Bình	07/7/2014
3	Quyết định	06/2009/QĐ-UBND Ngày 21/5/2009	Quyết định ban hành Quy chế về tổ chức và hoạt động của Ban Bồi thường, giải phóng mặt bằng quận Tân Bình	Nội dung văn bản áp dụng Quyết định số 17/2008/QĐ-UBND ngày 14/3/2008 của Ủy ban nhân dân thành phố đã hết hiệu lực và theo quy định tại Khoản 1 Điều 40 bởi Quyết định số 35/2010/QĐ-UBND ngày 28/5/2010 của UBND thành phố. Ban Bồi thường giải phóng mặt bằng không còn chức năng lập phương án tổng thể về bồi thường, hỗ trợ và tái định cư quy định tại Khoản 1 Điều 3 của Quyết định số 35/2010/QĐ-UBND của UBND thành phố.	Ban Bồi thường giải phóng mặt bằng quận Tân Bình	07/7/2014
<b>Tổng số: 03 văn bản</b>						

Người lập bảng

**Nguyễn Trung Thành**

**CHỦ TỊCH**

**Châu Văn La**

**ỦY BAN NHÂN DÂN HUYỆN HÓC MÔN****ỦY BAN NHÂN DÂN  
HUYỆN HÓC MÔN****CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 5673/QĐ-UBND

*Hóc Môn, ngày 28 tháng 7 năm 2014***QUYẾT ĐỊNH****Về việc công bố văn bản quy phạm pháp luật hết hiệu lực thi hành****CHỦ TỊCH ỦY BAN NHÂN DÂN HUYỆN HÓC MÔN**

Căn cứ Luật Tổ chức Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 26 tháng 11 năm 2003;

Căn cứ Luật Ban hành văn bản quy phạm pháp luật của Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 03 tháng 12 năm 2004;

Căn cứ Nghị định số 40/2010/NĐ-CP ngày 12 tháng 4 năm 2010 của Chính phủ về kiểm tra và xử lý văn bản quy phạm pháp luật;

Theo đề nghị của Trưởng Phòng Tư pháp tại Tờ trình số 298/TTr-TP ngày 21 tháng 7 năm 2014,

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Nay công bố 25 văn bản quy phạm pháp luật do Ủy ban nhân dân huyện Hóc Môn ban hành đã hết hiệu lực thi hành (*danh mục đính kèm*).

**Điều 2.** Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký.

**Điều 3.** Chánh Văn phòng UBND huyện; Trưởng các phòng, ban trực thuộc UBND huyện; Chủ tịch Ủy ban nhân dân các xã - thị trấn và các tổ chức, cá nhân có liên quan chịu trách nhiệm thi hành quyết định này./.

**CHỦ TỊCH****Văn Thị Bạch Tuyết**

**DANH MỤC CÁC VĂN BẢN QUY PHẠM PHÁP LUẬT HẾT HIỆU LỰC  
DO ỦY BAN NHÂN DÂN HUYỆN HÓC MÔN BAN HÀNH**

*(Đính kèm Quyết định số 5673/QĐ-UBND ngày 28/7/2014 của Ủy ban nhân dân huyện Hóc Môn)*

<b>Stt</b>	<b>Tên loại văn bản</b>	<b>Số, ký hiệu, ngày ban hành</b>	<b>Trích yếu nội dung</b>	<b>Ngày hết hiệu lực</b>	<b>Lý do hết hiệu lực</b>
1	Công văn	421/CV- UB 07/9/2000	V/v đẩy mạnh công tác giữ gìn an ninh trật tự và bảo tồn các khu di tích lịch sử trên địa bàn huyện	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Không đúng hình thức VBQPPL
2	Quyết định	16/2005/QĐ-UB 13/01/2005	V/v ban hành quy chế hoạt động của Hội đồng thi đua và khen thưởng huyện	29/10/2012	Có văn bản khác thay thế (QĐ số 6572/QĐ-UBND 29/10/2012)
3	Quyết định	02/2007/QĐ-UBND 10/5/2007	V/v sửa đổi, bổ sung một số điều của Quyết định số 16/2005/QĐ-UB ngày 13/01/2005 về việc ban hành quy chế hoạt động của Hội đồng thi đua khen thưởng huyện	29/10/2012	Có văn bản khác thay thế (QĐ số 6572/QĐ-UBND 29/10/2012)

Stt	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu, ngày ban hành	Trích yếu nội dung	Ngày hết hiệu lực	Lý do hết hiệu lực
4	Chỉ thị	07/2007/CT-UBND 06/9/2007	Về thực hiện các giải pháp để kéo giảm tai nạn giao thông và ùn tắc giao thông trên địa bàn huyện Hóc Môn	31/12/2007	Chỉ thực hiện trong năm 2007 (theo CT số 19/2007/CT-UBND 16/7/2007 của UBND Tp)
5	Quyết định	06/QĐ-UBND 31/12/2007	Về ban hành Quy trình tiếp nhận, chuyển hồ sơ, xử lý và trả kết quả hồ sơ trên lĩnh vực nhà đất cho công dân theo cơ chế hành chính “một cửa liên thông” từ xã đến huyện và ngược lại tại 11 xã và thị trấn	14/7/2011	Có các văn bản khác thay thế (QĐ 278/QĐ-UBND 14/7/2011, 3746/QĐ-UBND 05/6/2012, 2490/QĐUBND 15/4/2013)
6	Quyết định	03/2007/QĐ-UBND 17/7/2007	Về ban hành Quy chế tổ chức và hoạt động của Đoàn Kiểm tra liên ngành hoạt động văn hóa và phòng chống tệ nạn xã hội huyện Hóc Môn	08/6/2009	Có văn bản khác thay thế (QĐ số 07/2009/QĐ-UBND 08/6/2009)
7	Quyết định	04/2008/QĐ-UBND 12/5/2008	Ban hành Quy định về quản lý thực hiện các dự án đầu tư xây dựng sử dụng vốn ngân sách Nhà nước thuộc thẩm quyền quyết định của UBND huyện	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Có văn bản khác thay thế
8	Chỉ thị	19/2008/CT-UBND 09/5/2008	Về tăng cường công tác giáo dục quốc phòng - an ninh trước tình hình mới	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Không còn phù hợp tình hình thực tiễn

Stt	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu, ngày ban hành	Trích yếu nội dung	Ngày hết hiệu lực	Lý do hết hiệu lực
9	Quyết định	04/2007/QĐ-UBND 28/8/2007	V/v kiện toàn nhân sự Hội đồng tư vấn đặt mới, sửa đổi tên đường trên địa bàn huyện Hóc Môn	15/7/2009	Có văn bản khác thay thế (QĐ số 87/QĐ-UBND ngày 15/7/2009; QĐ 3068/QĐ-UBND ngày 09/5/2014)
10	Chỉ thị	03/2007/CT-UBND 10/5/2007	V/v thực hiện bảo hiểm y tế tự nguyện theo hướng dẫn của Thông tư 06/2007/TTLT-BYT-BTC	07/7/2008	Có văn bản khác thay thế (CT số 05/2008/CT-UBND ngày 07/7/2008)
11	Quyết định	675/2006/QĐ-UBND 20/12/2006	Về ban hành Kế hoạch thực hiện Chương trình hành động phòng, chống tham nhũng giai đoạn 2006-2010	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Kết thúc giai đoạn thực hiện (2006-2010)
12	Quyết định	674/2006/QĐ-UBND 20/12/2006	Về ban hành Kế hoạch thực hiện Chương trình hành động thực hành tiết kiệm, chống lãng phí giai đoạn 2006-2010	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Kết thúc giai đoạn thực hiện (2006-2010)
13	Quyết định	624/2006/QĐ-UBND 11/12/2006	V/v ban hành Quy chế làm việc của UBND huyện Hóc Môn	01/10/2010	Có văn bản khác thay thế (QĐ số 658/QĐ-UBND 01/10/2010)
14	Chỉ thị	02/2006/CT-UBND 09/01/2006	Tổ chức triển khai thực hiện Nghị định 119/2004/NĐ-CP ngày 11/5/2004 của Chính phủ về công tác quốc phòng ở các bộ, cơ quan ngang bộ, cơ quan thuộc Chính phủ và các địa phương	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Đã thực hiện xong



<b>Stt</b>	<b>Tên loại văn bản</b>	<b>Số, ký hiệu, ngày ban hành</b>	<b>Trích yếu nội dung</b>	<b>Ngày hết hiệu lực</b>	<b>Lý do hết hiệu lực</b>
15	Chỉ thị	02/CT-UB 18/5/2004	Về tăng cường xây dựng, phát triển lực lượng dân quân tự vệ và lực lượng dự bị động viên trong tình hình mới	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Không đúng hình thức VBQPPL, không còn phù hợp tình hình thực tiễn
16	Chỉ thị	03/CT-UB 13/5/2003	V/v mở đợt kiểm tra chấn chỉnh việc chấp hành các quy định nhà nước về cấp phép xây dựng công trình dân cư và xử lý các công trình vi phạm xây dựng trên địa bàn huyện	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Đã thực hiện xong trong năm 2003
17	Chỉ thị	08/2000/CT-UB 13/10/2000	V/v tăng cường công tác đào tạo, bồi dưỡng nâng cao trình độ học vấn cho cán bộ, công chức huyện và cán bộ xã	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Không phù hợp tình hình thực tiễn
18	Thông báo	135/TB-UB 13/12/1994	V/v cấm nuôi ốc bươu vàng ở huyện Hóc Môn	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Không đúng hình thức VBQPPL
19	Chỉ thị	10/CT-UB 15/8/1994	Quy định về treo Quốc kỳ, chào cờ và hát Quốc ca	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Không đúng hình thức VBQPPL, không còn phù hợp tình hình thực tiễn

Stt	Tên loại văn bản	Số, ký hiệu, ngày ban hành	Trích yếu nội dung	Ngày hết hiệu lực	Lý do hết hiệu lực
20	Công văn	81/CV-UB 09/3/1999	V/v xây dựng, quản lý và sử dụng tủ sách pháp luật ở các xã, thị trấn	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Không đúng hình thức VBQPPL
21	Quyết định	02/2009/QĐ-UBND 23/01/2009	Về ban hành Quy chế công tác văn thư và lưu trữ tại UBND huyện Hóc Môn	29/4/2011	Có văn bản khác thay thế (QĐ số 171/QĐ-UBND ngày 29/4/2011)
22	Quyết định	03/2009/QĐ-UBND 16/3/2009	Về ban hành Quy định tiếp công dân, xử lý đơn, giải quyết tranh chấp khiếu nại tố cáo trên địa bàn huyện Hóc Môn	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Thực hiện theo Luật Khiếu nại, Luật Tố cáo, Luật Tiếp dân vừa được ban hành
23	Chỉ thị	01/2010/CT-UBND 02/6/2010	Triển khai thi hành Luật Trách nhiệm bồi thường của Nhà nước trên địa bàn huyện	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	Đã có các văn bản của Chính phủ, Bộ Tư pháp hướng dẫn
24	Quyết định	03/2010/QĐ-UBND 15/10/2010	Ban hành quy chế phối hợp hoạt động phòng ngừa, ngăn chặn, kiểm tra và xử lý các hành vi vi phạm trật tự xây dựng, quản lý và sử dụng đất đai trên địa bàn huyện Hóc Môn	Ngày ban hành Quyết định công bố hết hiệu lực	UBND huyện không còn quản lý Thanh tra Xây dựng; UBND TP ban hành QĐ 58/2013/QĐ-UBND 18/12/2013

<b>Stt</b>	<b>Tên loại văn bản</b>	<b>Số, ký hiệu, ngày ban hành</b>	<b>Trích yếu nội dung</b>	<b>Ngày hết hiệu lực</b>	<b>Lý do hết hiệu lực</b>
25	Quyết định	04/2012/QĐ-UBND 20/7/2012	Về ban hành Quy chế phối hợp giải quyết bước đầu các vụ đình công không đúng quy định pháp luật trên địa bàn huyện Hóc Môn	09/5/2014	Có văn bản khác thay thế (QĐ số 3603/QĐ-UBND ngày 09/5/2014)

---

**VĂN PHÒNG UBND THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

Địa chỉ: 86 Lê Thánh Tôn, quận 1

Điện thoại: 38.233.686

Fax: (84.8) 38.233.694

Email: [tcb.ubnd@tphcm.gov.vn](mailto:tcb.ubnd@tphcm.gov.vn)

Website: [www.congbao.hochiminhcity.gov.vn](http://www.congbao.hochiminhcity.gov.vn)

In tại Xí nghiệp Bản đồ Đà Lạt - Bộ Quốc phòng